中華民國僑委會登記證台教新字第壹貳零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

工商日報

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS

香港工商日報有限公司印刷及發行

香港德輔道中分域街十八號

電報掛號二〇七五 郵箱六二號

今日出紙兩大張每份壹毫

新聞紙第一四二九零號

（外埠版精編一大張）

錦田暴徒奪槍殺警

一中彈落網一逃脫

警員負傷報告上峯時在警崗內倒斃

【本報訊】在新界錦田警崗附近值勤的一名軍裝警員，昨午遭兩名左派暴徒搶警鎗，並把搶得的手鎗，向該警員連轟兩響，然後持鎗逃去。

另一警員則開鎗把其中一名暴徒射中，該暴徒負傷走了五百碼，進入一處矮林中，卒因傷重而被捕，刻下已在醫院救治中。

錦田墟日中行人極爲衆多，左派暴徒竟敢在光天化日之下，斗胆地作出這拚死的行徑，可稱自本港暴動事件發生以來，最嚴重的一宗。

案發後，軍警及警探凡六百人，大舉出動搜查錦田區若干村落和山區。據說：憑着受傷暴徒的「口供」，警方已把握若干重要線索，希望於最短時間內，將逃逸的暴徒拘捕歸案。

這宗暴徒搶警鎗而用警鎗擊警員事件，發生於昨日上午十一時廿五分，錦田警崗兩名編號三八一零警員李觀生及五九八七張炳發在這裡出更值勤。

他們兩人一先一後，離開警崗，徒步走過馬路直趨祠堂村口華昌米酒庄祠門前巡邏。

據說：當時有兩名左派暴徒，就在華昌米酒庄隔鄰的胡記魚蛋粉店外的小檯中，各吃着一碗蛋吞河粉。可是，當兩名警員先後經過時，該兩名暴徒突然放下筷子，一個箭步把行在最先的警員三八一零李觀生喝了一聲「咪郁」，說時遲，那時快，話口未完，已把三八一零號[illegible]，該警員奮力企圖掙脫，於是兩人發生糾纏，在糾纏中，警員突然發覺自己的配槍已被奪去，腰間祇留下一條斷了的槍繩，正要[illegible]之際，已遭暴徒滅絕人性的連轟兩响，然後奪路飛逃。

三八一零警員被轟之後，腹部與頸部則受重傷，但仍負傷開路走過馬路返回警崗，接上直綫電話，向八鄉警署報告，可是，就在通話中，已因傷勢太重，倒臥於警崗內，不久即告斃命。

據說：當警員三八一零被轟的同時，稍爲行後的另一警員五九八七號已瞧見同伴被人暗算，乃立即拔出佩鎗，向着該兩名暴徒喝令不許動，但該兩名暴徒已分頭散逸，其中一人更走入華昌酒庄的內進，但五九八七號警員，絕不捨棄，啣尾追入，並開鎗向暴徒射擊，但暴徒以警員開鎗追捕，死命掙生命，亦反身抗拒，至是演出一幕警員與左派暴徒單對單的困獸鬥，經過一番肉搏之後，暴徒又終於掙脫，從華昌後門走過隔鄰三號的祠堂門口逃走，這警員恐被其逃脫，乃先後連發五彈，卒把該暴徒的頭、面及胸部、背部擊中，但該暴徒仍負傷而逃，一路沿祠堂村的尖尾路走了凡五百碼，終於不支，躲入一處濃密的樹林中。

至於那個搶了警槍而把警員射斃的另一名暴徒，則因先走一步，卒被其沿祠堂村尖尾村路跨過石湖塘村，直向松山坳方面登山逃去無蹤。

閣下是否認識此人？

圖爲涉嫌於昨晨在錦田謀殺一名警員而被警方拘捕的男子。

警方呼籲任何人士，如認識或曾見過該名男子者，可和新界總部刑事偵緝處長聯絡，電話：荃灣三三二一，內綫四號，或向任何警署報告亦可。

圖片說明 （一）錦田警崗。（二）華昌米酒庄。（三）祠堂村三號的舊祠堂，昨天被暴徒擊斃的警員，乃由第（二）處，負傷走回第（一）處用直綫電話報告警署後才斃命。

奪槍殺警案 尚有圖文刊在第五頁

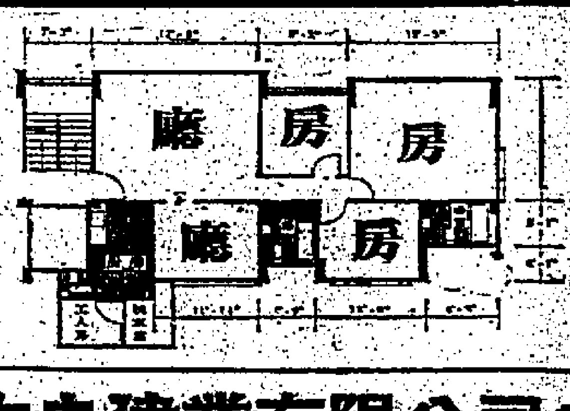
松峯園 渣甸山白建時道1號 電燈公司高級職員宿舍隔鄰

一梯兩伙・環境幽美・免管理費

冷熱水喉・名廠潔具・四面單邊

上靚材料・入牆衣櫃・暗綫電燈

獨立設計・



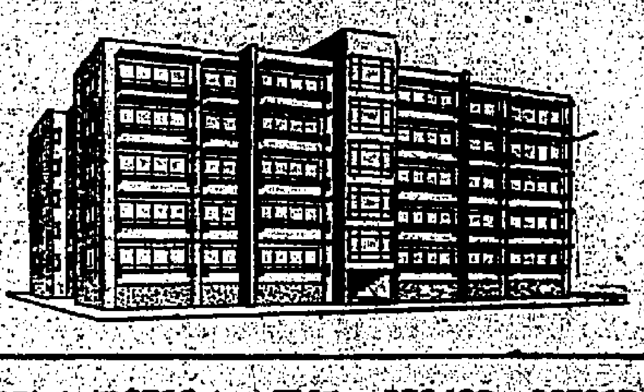
有入伙紙・

渣甸山高尚住宅

只售 $77.400

（可分長期付欵）

三房兩廳・面積1350呎



洽購處： 本樓辦事處電話：761408（例假照常）或中央建業有限公司 香港：中環歷山大廈301室・電話：231067 242623 九龍：旺角彌敦道胡社生行2311室 電話：858460 885018

開業啓事

本酒店謹訂于一九六七年十二月十日（星期日）下午二時舉行開業典禮敬備鷄尾酒會恭候

光臨指導

好世界大酒店有限公司同人謹啓

（酒會時間：下午三時至六時）

地址：灣仔道六十二至七十八號

電話：七三八三壹一至一七

KAISER

西德百年老牌電視機王

「凱旋牌」

＊彩色及黑白有綫無綫兩用

歡迎 舊機換新機

信譽保証・服務最快

各大電器行均有代售

請參觀本屆工展會國際館位

總代理：華捷洋行有限公司

香港：[illegible] 電話：224790

[illegible]道53-59號 電話：725055

九龍：[illegible] 電話：840345

囍

謹詹於國曆五十六年十二月十日（星期日）爲小兒銘邦 次女雯韶 在加拿大滿東市大會堂舉行結婚典禮特此敬告

諸親友

黃耀南 李熾堯 謹啓

結婚啓事

我倆情投意合業於一九六七年六月十五日在香港婚姻註册署結婚刻定於十二月十日籌島渡蜜月事先未及遍告

親友諸希諒宥

陸[illegible] 吳淑[illegible] 敬啓

一九六七年十二月十日

康樂旅運貿易公司

免費代辦台灣入出境證

每月舉辦台灣遊覽團 日本・星・馬・泰旅遊團

代辦：各地移民手續。代買：廉價機票。個別，團體，一律歡迎，報名從速。

地址：九龍尖沙咀彌敦道[illegible]

英皇御准香港賽馬會

啓事：本會跑馬地公衆棚於一九六七年十二月十日星期日停賽（香港防止[illegible]會作爲校際運動會之用）。此建築於該星期日下午二時半將不放開與會員用。

在展覽期間，所有私家廂坐、餐廳、酒巴、及女賓休息室等，將照常開放給作本會會員之用。

會員會廳由公衆開口入內入場券成年人每位二元軍人穿制服及十六歲以下小童均收一元。

本會會員凡欲使用會所者必須戴[illegible]會員證章否則不得內進

承董事局命 司理[illegible]

一九六七年十二月八日

伙食承辦商注意

供應一九六八年輔助警察週年集訓之西餐膳食

查本處於一九六七年十二月八日在憲報公佈，招商投標包辦輔助警察人員在一九六八年內週年集訓時之西餐膳食。

投標表格及詳細規章可向香港鄧[illegible]利街六號印刷行五一八室警察伙食官（電話二三四〇二一內綫三一二）索取。投標截止日期爲十二月二十二日（星期五）正午十二時。

署理警務處長 伊[illegible]

東莞同鄉會沙田分會通告

查本會第三屆會員就職及會員聯歡會，原定五月十三日舉行，當時因環境影響，經會議通過取銷，容候另擇日期舉行，關於所售出之席劵，應予收回，以清手續，凡我鄉親與會員等，如購有該席劵者，希於登報日起十五天內，持向經手人或逕交本會退換回席劵金額，幸勿遲延爲荷，特此通佈。

主席 王松 鄧[illegible] [illegible]

一九六七年十二月九日

台灣九天六天春節遊覽團 出發：一月十四日 一月廿七日 二月八日

聖誕節渡假團（持有入台證特優待） 出發：十二月廿三・廿五日

專辦個別赴台手續，並代購各航空廉價機票

國泰旅運社

地址：九龍旺角廣創興銀行大廈[illegible]室

電話：八四八九一五 八〇八一壹一

全安火險保險有限公司告白

[illegible]

一九六七年十二月八日

全安火險保險有限公司啓

耶穌是誰？

免費贈送聖誕禮物

一千九百多年前，降生一位貧窮人物，祂沒有出過國門，又無財勢，但祂使國王不安，能使海浪平靜，使水變酒，餵飽五千人吃飽，祂是誰呢？

祂能叫瞎子得見，跛子行走，痲瘋得潔，死人復活，何等奇妙，祂是誰呢？

祂沒有寫過一本書，但是世界上論祂的書，比任何書還多，祂沒有作過一首詩，但祂成爲全世界詩人歌頌的中心，祂是誰呢？

歷代君王都有自己的年號，但是不久即消失，但祂出生之年却被全世界各國認爲紀元，雖然許多學校假日休息，但徒們仍聚集到禮拜堂敬拜祂。歷代英雄、偉人、都被人遺忘，但祂的名却是人人皆知，何等奇妙。這位仍是萬王之王，萬主之主，神的兒子耶穌基督，祂爲我們的罪來到世上，爲我們的罪受刑，爲要救我們脫離刑罰，因此任何人只向祂禱告說：「耶穌呀，我是罪人，求你救我」，祂便伸出愛的手，救你脫離永死，賜你平安。

朋友們，你若願意更深認識耶穌，請函九龍郵箱六二八號，[illegible]傳道，本園即贈送聖經，福音書籍，宗教電影入場劵，[illegible]贈完爲止。

中央商業管理學校招生

THE INSTITUTE OF BUSINESS ADMINISTRATION

校址：正校：銅鑼灣新會道便臣大廈23號 電話：H780147

分校：九龍尖沙咀漢口道26－32號永安大廈三樓214－216號室

電話：K673905

報名日期：每星期一至星期五上午九時至下午七時在正分校（簡章備索）

報名資格：英文中學新制五年（會考班）或同等程度均可。

授課班別：分上午、下午及夜班，全用英文教授。

科目：會計・PITMAN'S速記・商業函件・工商管理・打字等等。

開課：正校1968年一月三日・分校1968年一月三日

曼谷 帝國大酒店

（最熱鬧，市中心區）（最便利，商旅聯絡）

新建豪華大廈 全部冷氣裝設 中菜西餐俱備 房間價格廉宜 代辦入境手續 請先來函聯系

泰國曼谷[illegible]路[illegible]號 電報掛號EMPIRECO BANGKOK

電話：二四八〇一 二四八〇二 二四八〇三 二四八九四 二四八九五 二四八九六

EMPIRE HOTEL
172, JAWARAJ ROAD.
BANGKOK,
THAILAND.
TEL. 24801—3 24894—6
CABLE : EMPIRECO
BANGKOK

好世界酒店擴張之慶

陳錫記營造工程 恆興行有限公司 彬記水喉工程 李家園百貨公司 劉錫記水電工程 恆興窗簾 程記油漆工程 美城理髮公司 時代洋服公司 南華光管公司 長發裝飾公司 均安傢俬公司

敬賀

地址：灣仔道六十二號至七十八號

福建擁毛派與反毛分子 流血武鬥已蔓延全省

泰寧曾發生類似武漢兵變事件

大陸十五個省區陷反毛風暴中

【台北九日中央社電】據有關方面敵後消息，福建中共反毛派與毛林派的武鬥衝突，已蔓延全省，部份地區並有兵變。敵後消息說，最近福建東部的三都澳、福州，西部的三明、泰寧，北部的邵武等地，都相繼發生中共兩派的武鬥。鷹厦鐵路中斷，部份內河航運也被迫停駛。

消息中說，本月初泰寧曾發生類似「武漢事件」的兵變，當地毛林派「革命幹部和羣衆」已被迫撤退。據來自北平的外電引述「紅衛兵」的「大字報」說，福建東南部最近也有中共敵對兩派的武鬥。這份本月八日貼出的「大字報」並透露，福建反毛派已扣留「中共中央」派至福建處理當地武鬥問題的五名「中央人員」。

【東京九日美聯社電】本日從北平廣播聽，河北省石家莊已成立毛派的「革命委員會」，該區反毛派已被打倒，並謂該區百分之九十的工農組織已支持毛的領導云。石家莊爲北平西南二百五十哩的大鐵路重鎮，毛派宣稱已成立「革命委員會」的地方有北平、上海、天津、及五個省和「內蒙自治區」。

【東京九日法新社電】日本經濟新聞駐北平通訊本日報導：中共黨內領導人已發動恢復黨組織（遭文化革命破壞）運動，清除不宣佈效忠毛澤東的人，並要收「能幹而熱心的革命戰士」，準備舉行黨大會（一九五八年以來，即未舉行過）。本月七日上海「文滙報」社論促請復活有組織的黨生活，使其成爲革命的，戰鬥的這須徹底革新的黨組織，要將下述分子清除：㈠叛黨者中，包括曾被國民黨拘捕，後成爲中共領導人者。㈡「特務分子」（指帝國主義或「中華民國特務」。）㈢犯反動錯誤後不知悔改者。

【台北九日中央社電】莫斯科電台今天透露，中國大陸的十五個省區，已陷入反毛的風暴中，工人和農民的反毛組織正在急劇的擴大。莫斯科電台說，在中國大陸開始出現的一個反毛司令部，正協同這些反毛力量展開鬥爭。這家蘇俄官方電台在華語廣播中說，中共蘭州「警備部隊」的負責人徐國珍透露了上項消息（按徐現爲中共「蘭州軍區」副司令員兼「甘肅省軍區」司令員）。徐在最近於蘭州舉行的一次羣衆大會上，承認在甘肅省內也成立這樣的司令部。這一電台引述徐國珍的話說，這些司令部也有他們自己的地下印刷所，不僅印發和散發傳單，而且也印刷和散發號召中國人民起義反對毛澤東集團的小冊子。莫斯科電台又報導說，坐在汽車上大喊大叫的「紅衛兵」，最近又在北平出現，北平房屋的牆上又貼出了大字報，驚慌不安的叫嚷，無論如何要保衛毛匪澤東。北平街道上甚至出現了荷槍實彈的中共巡邏兵。莫斯科電台沒有說出成立反毛組織的是在那些省份。

英航機師罷工兩天 倫敦班機停止飛出

【倫敦九日路透社電】實行罷工的「英國海外航空公司」飛機師，開始罷工四十八小時，以支持其加薪要求後，由倫敦飛出的班機今日均告停飛。該國營大公司的一位發言人稱，午夜開始的罷工，已使定於今日飛行的最先九架班機停飛。

飛機師係於他們的領袖與勞工大臣談判所舉行之兩日會議僵持不下而結束後，於午夜開始罷工。現在只有由倫敦飛出的飛機受罷工之影響。罷工今晨開始後，「英航」宣佈決定不停聘拒絕罷工飛機師，因恐此時停聘罷工飛機師會使爭端擴大，並使該公司完全陷於癱瘓。「英航」共有三十二架班機定於週末飛往六十個國家，取消飛航料將損失約三十五萬英鎊。現在已安排盡量將搭客轉交其他航空公司運載。今日最初受罷工影響的班機，是飛往喀拉蚩、拉哥斯、紐約、開羅與羅馬特的班機。

不停聘罷工飛機師的決定，係由「英航」董事長盜特與爵士宣佈的。他並謂「英航」現在「預期其全球之飛行將於下星期恢復正常」。盜特與爵士於昨日談判破裂後曾宣佈，他將設立調查委員會，調查「英國民航飛機師協會」與「英航」間的爭執。

中共紅衛兵報紙 揚言有飛彈 射程二千哩 將在最近試驗發射

【東京九日美聯社電】一份紅衛兵報紙預言中共將於「秋天」試驗一枚射程二千哩的飛彈。

東京於星期六日獲得一份九月卅日「新廣州」的譯本，內容說中共正在訓練操縱導向飛彈和火箭的人員。

該報一則來自北平的通訊，並無說出上述活動的詳情。

該報所說的「秋天」，亦不知是指本年或明年。

按：自從中共於一九六六年十一月廿七日聲言使用一枚飛彈把核子彈頭射到目標以來，中共一直並無宣佈進行飛彈試驗。英國人士估計的那枚飛彈射程有四百至五百哩，所攜帶的核子裝置炸力相當於二萬多噸烈性炸藥。

佐藤謂兵力不足 美日須繼續聯防

【東京九日美聯社電】日本首相佐藤榮作於星期六日在國會說，他不相信取得獨據大轟炸北越能够獲得勝利。

佐藤答覆反對黨社會黨國會議員的質詢時說，美國在越戰中使用核子武器是無可能的，但是佐藤並無詳細解釋此點。

他說，他相信日本應該維持其自衛隊，這樣可反彰出日本的經濟潛力。

他繼續說，由於日本自衛隊目前的力量不足以單獨防衛日本，因此日本必須繼續簽訂美、日聯防協定，這項協定將於一九七零年重訂。佐藤強調他無意呼籲修改憲法的第九章，這一章禁止以戰爭作爲外交政策的工具。

南越參議院宣佈 反對以任何方式 單獨與越共談判

【西貢九日美聯社電】南越參議院於星期五日宣佈：「在任何方式下承認南越民族解放陣綫的黑色計劃（陰謀）是違反越南人民的自決權利」。

這項由五十四位出席參議員通過的宣佈，雖然未有具體說明，但是其出發點似乎是針對此間所感到的一般關切，即恐爲美國可能準備與越共的「民族解放陣綫」舉行單方面的會談。美國經已拒絕這種可能性。參議員的宣佈說：越共「民族解放陣綫」仍然是北越的「一項侵略工具」。

美國財政部發表聲明 否認要黃金聯營國家 換取財政部黃金債券

【華盛頓九日合衆國際社電】紐約萬國寶通銀行總裁摩爾在所論述個局面時說，財政界卅年來首次面臨可能將金價提高的局面。他說：「另一個可能，是中止美元兌換黃金。」

【華盛頓八日法新社電】美國財政部今天否認任何有關世界黃金聯營的國家，已被要求將他們存在美國的黃金，換取美國財政部的黃金債券的報道。

財政部一發言人說：「我們未聞此事，我將不評論此事。」

同時經濟界人士也北調對在華盛頓流傳的上述消息，也無所聞。觀察家預料，如果此事將來得到證實，將與一九六二年國際貨幣基金會的行動相似。當時，該會曾將其一部分基金，存入美國財政部。

在美國現存一百三十五億美元價值的黃金中，有十億美元價值的黃金，係屬於國際貨幣基金會所有者。

其中有八億美元價值的黃金已換成美國財政部的債券，另外有二億三千三百萬美元，則屬特殊存儲，可由該會迅速提出者。

經濟學家評論美元的情況時說，由於萬國寶通銀行總裁發表的聲明，星期五美元對歐洲各國幣值（英鎊在外）而言，經已削弱。

沙普上將 昨抵曼谷

【曼谷九日法新社電】太平洋美軍總司令沙普上將昨晚抵達曼谷，作四天勾留。沙普上將將視察泰國內地的軍事設備，並與泰美兩國官員會晤。沙普和他的隨從一行八人，將於下星期二離開曼谷。

印尼軍方破獲 華籍共黨 地下組織 拘捕五十七人

【耶加達九日美聯社電】印尼「安塔拉」通訊社於星期六日報導：印尼軍方已在東爪哇拘捕了五十五名華人，他們涉嫌是被稱爲「紅衛兵」的地下共黨組織人員。

西爪哇的軍方曾出動搜查數次，以圖根除由一個名爲鍾華安（譯音）的華人所領導的秘密共黨組織總部。

在上述數次搜查中，軍方檢去包括毛澤東照片和毛澤東思想在內的多項文件。一位軍事發言人說：鍾華安是西爪哇一間華人學校的教師。

布里什紐夫訪捷 商召開共黨大會

【莫斯科九日合衆國際社電】蘇聯共黨主席布里什紐夫星期五突然飛往捷克訪問，顯然與明年籌備世界共黨高峯會議的會議有關。布里什紐夫之訪問計劃在事前並未宣佈，但「塔斯社」今晚簡短地報導說他已啓程。五分鐘之後，再作報導，說他已到達。捷克與蘇聯是十八個共黨之中的兩個，這十八個共黨，邀請世界七十八個其他共黨，於明年二月在布達佩斯舉行會議，以便籌劃共黨團結高峯會議。

戴高樂將在未來半年中 檢討法郎是否需要貶值

【倫敦九日合衆國際社電】此間的「標準晚報」昨天說：倫敦和其他國際中心的銀行界人士，正在就法郎再次貶值問題紛作猜測。該報說：傳說法國總統戴高樂會在未來六個月中某時就這問題作一決定，來作爲解決法國經濟當前嚴重問題的唯一方法。該報說：此間有一兩間銀行，正於本週週末對法郎貶值採取預防措施，作爲例行舉措。昨天，法郎價值在倫敦外滙市場上依舊堅挺，對英鎊的比值曾經直綫上升。

社論 抗暴須用鐵腕政策

——提防港共用「統戰」策略繼續搗亂

港共半年來遭受了「失敗、再失敗」之後，現在已臨窮途絕路的危境，擺在他們面前的選擇，就是毛澤東所說的「不投降，就滅亡」。說它投降，可以從他們發動的「一元捐獻」所得的冷淡反應，與「祖國鬥爭會」接濟中斷兩事證明。說它滅亡，可自十一月下半月七百廿八宗「炸彈」案中，僅有六十八宗是真彈一事見之。港共面對如此黯淡的前景，不但恐懼無已，而且也沮喪萬分。搗亂的結果，「大老闆」不祇不支持，而且把他們視同一羣不肖之子，似想驅而逐之，逐出「家門」。港九居民百分之九十九以上，從此把他們視同殺人放火的兇手，成了過街老鼠，人人喊打。這一切，都是港共先受一小撮共黨頭目所麻醉，替他們拚命，繼被他們「出賣」，落到如今幾乎交迫的悽慘地步！

對港府當局來說，目前正是一片大好的抗暴形勢，也是「窮追猛打」的絕好機會。換言之，港府當局在此時此際，應該發動一切力量，對港共實施最後的追擊和剿滅，使其一網打盡，永絕後患。過去半年來，我們人人俱已了解：對付共黨分子，必須以牙還牙。港府如果在「五月風暴」爆發時不順從民意，放棄忍讓，改取強硬對策，則港九早已成爲赤色地獄。港共現在既已陷入重圍，我們如不乘勝痛擊，則過去半年來的抗暴優勢，就會逐步變質，因爲港共到今天爲止，仍在千方百計的企圖從事困獸之鬥，他們是不見棺材不流淚的一羣，若不遭受最後的、致命的痛擊，他們一定會繼續搗亂下去。因此，我們深以抗暴工作必須進行到底，除惡務盡。

從個別事實觀察，我們不能否認港府當局對此，仍待加倍努力。抗暴到底的決心尚須增強。港共的頹勢已看得非常明顯，此時我們如果稍稍鬆懈，無異予他們喘息的機會，使他們能有充分時間從事再部署，企圖「翻身」。下面所舉的兩項具體事例，就是值得港府當局有寬加檢討的必要。

第一件事是左派工會的繼續存在問題。五月以來，根據警方的紀錄，曾出動搜查左派工會一千餘次，而各次搜查的結果，在左派工會內搜獲違法物品甚多，其中包括武器、炸藥、炸彈和煽動性的小冊子與標語等，證明港九左派工會是「暴動倉庫」，危害港九居民安全的暴徒集散之地。它們在成立之時，係經港府社團登記，必須遵守法令。現在既然人證物證俱在，證明它們是港九亂源，當局就應該吊銷它們的註冊證，予以封閉。不如此，一方面使人們懷疑法令的尊嚴被漠視，法令成了自欺自慰；一方面使左派工會的破壞治安活動，變本加厲。根據港府發言人的意見，似仍認爲這些作惡多端的左派工會，屬於「合法」組織（見十二月八日本報第五版消息），言外之意，不欲加以取締。無論是爲港九廣大居民的利益設想，或從法律觀點來分析，當局此種對待左派工會的態度，似欠通盤考慮。特別是對此舉的可怕後果，未曾顧及。

第二件事是左派學校的違法活動問題。港九各左派學校，我們早已指出是港共的兇手「製成所」。教育當局十三條法令的頒佈，就是取締左派學校的違法活動，切合實際需要。上述法令頒佈後，教育當局曾三申前令，督飭左校遵守。但事實如何呢？左校對教育當局的法令，一致「反抗」，故意繼使宵作暴生，破壞法令。最新的例子，就是四天之前，左派觀我拘香「三十三間學校，罷課一天」。罷課是十三條法令中載明禁止的，因爲它是違法之事。左報事後對此事大肆宣傳，教育當局不可能不知其事。左校既然用集體罷課的方式來破壞法令，悍然與港府當局「針鋒相對」，港府當局就不能袖手旁觀，不採任何行動了。封閉一兩間左校之後，就應對凡是破壞法令的左校，據予封閉，不能稍存姑息。

上面所述的，就是抗暴必須採取鐵腕政策，不容鬆弛。本港共黨在日暮途窮之際，他們對過去半年來所遭遇的一連串挫敗，目前可能正在展開細檢討之中。從各項跡象觀察，他們現在已改變搗亂的策略，重新祭起「統戰」法寶，企圖「重整旗鼓」，展開另一回合的搗亂。他們這樣作法，完全是由於過去的「鬥爭口號」太不動人，反足鬥爭了自己。最近左報利用港幣貶值與食水問題來發揮「兩件事，展開惡意宣傳，就是一種「統戰」心理攻勢，其目的在「醜化」港府當局，爭取居民的「同情」，使官民之間產生敵意。本港共黨運用此種新的搗亂策略，大家應提高警惕，莫墮陷阱。須知港共此種新的搗亂策略，其最終目的仍是對居民進行新的迫害，與毀滅陰謀的行徑，性質上並無不同。而港府對於左報的挑釁和誹謗行爲，更應予以取締，不要再有姑息了。

我們抗暴奮鬥的最後勝利，愈來愈接近，目前正是乘勝全面追擊的時候，港府當局與全體居民，應該淬礪奮發，以不勝無歸的決心與毅力，共同前進！

美專家分析中共經濟 面臨人口與黨爭難題

【華盛頓八日中央社電】美國農業部的一位經濟學家在分析中共的農業和經濟政策時，談到中共正面臨着人口膨脹問題，改變貿易方式的問題以及黨內的四分五裂問題。美國農業部的經濟研究所剛剛印了一份以「遠東及亞洲的農業政策」爲題的報告，綜論中共的情勢。

經濟分析家那森討論了在中共之內的農業問題，以及在過去十八年中中共的農業發展。那森的文章在提到中共的糧食生產時說，「關於人口過多和糧食供應和分配的問題，中共面臨着先天的，人口過多的危險，人口與食物的比例造成了，並對採購和分配問題使大陸市場承受重大的負担。

那森在報告中說，中共的內鬨已影響了它的重大農業政策，「北平政權試行機械化，既反映這項任務的重大，又反映中共黨內分裂。」

至於中共的貿易，那森在報告中指出，中共以壟斷作爲在國外追求政治目標的政策工具，其對外貿易的主要經濟目的，是要滿足現成的市場，和取得硬幣，確保中共對外貿易的地理方面，由於它突然需要進口大量的穀物，它的貿易已經發生重大的改變，從一九五九年至一九六六年，中共在它的外貿易總額，約佔它總對外貿易的百分之七十五。

國寶　新都　遊樂　清涼　早請拜禮滿滿　原野游龍　趙雷　林翠　李安芝　田青　女鐵胆　飛英雄

英京　今日　天降福星　四虎屠龍　華英　無端端發達

國際　九龍城　今天續映　盲俠閃電追魂槍　MINNESOTA CLAY

真光　野姑娘　五女親情　太平洋海戰

新桃花江　鍾情　雷震

娛樂　東樂　下期上海打門　空中肉搏　特務龍虎鬥

藍色毒黃蜂

胡楓蕭芳芳今午兩點半親在商業一台介紹本片

邵氏七彩潮華龍虎巨片　李麗華　李菁　鐵鏽　LADY JADE LOCKEY　全綫五場　人鬼同點房

七俠五義　今天六院全加早場　小說深入民間・大戰風行南北　邵氏七彩浪漫豪俠武打巨片

田園心聲　佐治成美

利多城　仙樂飄飄處處聞　萬里殲仇

金冠　閃電劍　太陽谷決鬥　少女情

寶石　麥戴蒙　決鬥太陽谷

麗斯　入錯棺材死錯人　脂粉客

百樂門　大賽車　狼山歷險記

新世界　瘋狂大賽車

永華　七金剛再顯神通

利舞臺　碧血藍勳

東城　廿九壯士　DUEL AT DIABLO　獅子與我

春色惱人　Parrish

魔鬼　雷士公司

火車情殺案　The Sleeping Car Murder　誰是兇手？？

蘇以人口增加為辭 決在今後八年內 移民至中國邊境

【莫斯科八日法新社電】「經濟報」一篇論文今天透露：蘇聯政府經已決定在一九六七年至一九七五年期間，加速於移民沿中國邊界與蘇聯遠東之部（包括太平洋海岸）一帶的土地。那項決定，是在蘇聯動用人力國家委員會主席葛維科夫所發表的一項談話中透露出來的。他所論由於現時人口爆炸和實施經濟改革所造成的許多問題。他說：政府對其人口問題的解決辦法之一，是在於加緊人民志願遷徙前往伯力，赤塔，黑龍江和太平洋海岸的地區（所有這些地方均位於與中國和蒙古接壤的蘇聯邊界）。但葛維科夫承認仍然做到許多事情，俾改善遷往這些土地的人民的生活與工作情況，那些人民被調往那些土地，是要在那個地區定居下來，或在於從事一個有限度期間的志願工作。他說：關於糧食供應不充足，工作的組織，居住設備與在這些距離首都數千公里之遙的亞洲地區內官員們的「落後情況」，經已接獲許多申訴。他說：但是這些和其他許多問題，將在一九六九年第一季，在莫斯科舉行的全國經濟專家大會中加以討論。

湄公河三角洲 南越軍獲大捷 殲越共近四百

【西貢九日美聯社電】美軍總部於星期六日說：在湄公河三角洲的南部沼澤和泥濘中作戰的南越軍隊，痛擊三營人數共約一千五百人的越共，並贏得三角洲最大規模的一天戰鬥。

這項戰鬥於星期五日早上展開，在天色入黑前已殲斃三百六十五名越共。晚上對越共從戰場分成多批溜出來。但是在星期日出時他們再度出來緊緊追擊南越突擊隊。有關戰場的第二階段祇獲得微細的情況，並無任何死傷數字透露。

美國駐南越軍事援助司令部對於常受批評的南越陸軍這個表現，感到異常欣慰。該天的公報表示：「南越陸軍星期五日在湄公河三角洲獲得一項大勝，這是在三角洲歷史中最偉大的一日」。

公報又說：在該攝戰鬥中並沒有美國地面部隊參加——雖然美國飛行員出動空襲越共的次數估了該天五十次空襲的一半數以上。這些空襲造成越共死傷數目約四分之一。

參加該役的南越部隊是由南越陸軍最精銳的第廿一師中抽調出來的。而南越部隊在戰鬥達到最高峯時約有五營人參加——約二千五百人。

台承造賴國貨輪 銀翼號昨已交貨

【基隆九日中央社電】中華民國台灣造船公司，為賴比瑞亞航商承造的二萬五千二百噸散裝貨輪「銀翼」號，已於八日中午交船，由香港萬利輪船公司代表船東接收。「銀翼」號泊在此間港內，船員全體都已上船，今早將啟航。

這艘最新式的貨輪全部造價美金三百四十八萬元，目前台灣造船公司還有二艘和「銀翼」號同樣大小型式的貨輪，正在建造中。一艘是巴拿馬航商委託的，另一艘是賴比瑞亞船商委託的。

岸信介訪台北 岸信介八日抵台北時，總統府秘書長張羣（右）在機場歡迎。（中央社）

詹森嫁女 蓮達結婚

【華盛頓九日合衆國際社電】美國總統詹森的長女公子蓮達，定於美國東部時間今天下午四時（香港時間今日清晨五時）在白宮跟將於明年春初前往南越服役的美國海軍陸戰隊軍官羅柏上尉。接有觀禮的來賓，估計達五百人。

婚禮採基督教聖公會的規定儀式，由德薩斯州安東尼奧市人麥卡斯里斯特牧師主持。婚禮舉行過後，則將舉行香檳酒會，開自助餐和跳舞會。

現在，白宮內隨處可見多番樹枝，羽翠照飾用的植物青葉，東廂（是蓮達和羅柏婚禮的舉行地點）則擺滿白玫瑰、蘭花、梔子花和勿忘我花。

蓮達和羅柏在夏威夷島度蜜月後，將卜居佛吉尼亞州阿靈頓近郊一座租得的磚屋，直到羅柏在明年三月啟程前往南越時為止。

毛澤東集團野心大 明年開九全大會時 謀組織新共黨國際

【北平八日法新社電】中共領導人物現正計劃在比較近的將來，發動一個新的共黨國際，在這個新的共黨國際，在理論上將以中共黨「主席」毛澤東的理論為依據，在政治上則將由經過「文化革命」刷新及整肅的中共黨所控制。這是北平的觀察家說：這就是由十二月三日至五日舉行的上海「革命造反工人代表大會」所發表的聲明的含意。

在這項聲明中，最顯著的是由「革命造反工人」幹事王洪文（譯音）所發表的聲明，該項聲明說：「中國（共）勞動階級不獨要把中國的革命實行到底，並且將會支持世界革命，以及致力於解放全人類和擴共產主義的世界性勝利。」

這項越權論及與外國共黨關係的聲明又說：「要完成這項偉大的歷史性任務，便必須有一個絕對由中共黨領導的、用毛澤東思想來武裝的、富有活力的革命化和頑強的勞動階級。」這項號召中國（中共區）和各外國勞動階級採取毛澤東派行動方案的聲明，是由各「官方」組織所發佈的。在上海，各報都紛紛刊登了該文及在社論中，詳釋中共刻下的獎勵和復興。

鑒乎此，「公安部」部長謝富治（譯音）將於明年召開的第九屆中共黨代表大會，似乎不獨會擯斥由前政權「主席」劉少奇和黨「總書記」鄧小平所領導的「小資產階級修正主義路線」，而且會排斥俄共及其附黨。

因此，第九屆中共黨代表大會可能為創造一個新的共黨國際並事而鋪路，這個新的共黨國際將會被稱為「無產階級革命國際」，或「毛澤東思想國際」，而不會好像前人那樣，稱為若干國際。

魏外長向立院報告 拒中共入聯國案 多數票今年增加

【台北九日中央社電】外交部長魏道明今天說明今天對維護聯合國憲章及中華民國在聯合國的合法地位，意志非常堅定。

他說：「在今年的聯合國大會中，對所謂『中國代表權問題』再度以決定性之票數，否決了容匪入會案，而且投票的結果，反對『排我納匪』的會員國，較去年更有增加，對於友邦各國的熱烈支持，是值得欣慰的。」

魏道明今天在立法院外交委員會秘密會議中報告「本屆聯合國大會情形及討論所謂中國代表權問題的經過」時表示，由於去年一年內大陸共匪的混亂情況，使一般聯合國會員國對於中共侵略黷武的本質，有了更深切的瞭解，即一向支持中共的國家，也變為冷淡，對中共入會的努力，也較前缺乏信心，這是值得我們特別注意的。

他指出：這次投票的結果，義大利所提「設立研究委員會」議案，已再度被否決，不過在中共政權尚未完全崩潰之前，國際間的姑息論

南越美基地奉命戒備 提防蘇式轟炸機 進行自殺性攻擊

【西貢八日法新社電】南越境內各美國基地，今晚已告戒備，因為有情報說：北越與北韓人員，可能會對一個美軍基地作一大自殺性的攻擊。新山，百里居，金蘭灣，茶莊和峴港各基地及其他基地中的飛行員，已奉命注意蘇聯伊留辛十八型轟炸機。一位美國空軍發言人說：對伊留辛式飛機能對十七線以南作重大的破壞的可能性打折扣。但他證實有情報表示：自殺性的攻擊是可能的。

蘇在亞非東歐 建衛星追蹤站

【莫斯科八日路透社電】據蘇聯科學院院士彼特羅夫稱，蘇聯在亞非及東歐若干國家中，已建有衛星跟蹤站。他對莫斯科共黨青年真理報稱，阿聯與馬里已加入與蘇聯合作太空合作，且在非洲與亞洲其他處已建有跟蹤站。彼氏宣稱，四月份在莫斯科的會議中，蘇聯已與東歐國家在太空觀察及電訊方面合作。

美唯一黑人太空人 羅倫斯墮機殉職

【加州，愛德華空軍基地路透社八日電】美國唯一黑人太空人羅倫斯，今日在此間附近乘F一〇四型噴射戰鬥機墜毀斃命。

他是死於意外的第九名太空人，三名死於今年一月，當時他們的太陽神太空船在甘迺迪角試驗中，着火焚燒。

羅氏現年三十一歲，他在訓練飛行中，飛機墜毀跑道上喪生，其副機師愛德華太空機師訓練學校的飛行員主任萊雅少校則受傷，已送醫院救治。空軍發言人稱，萊氏傷勢如何尚未確定。

羅氏之獲選為太空人，係今年六月三十日公佈。他將為國防部於一九七〇年納入軌道的載人軌道實驗室人員之一。該實驗室將由二人主持，其在太空時間將達三十日。

我旅美科學家李卓皓博士 經二十多年來研究發現 控制人體生長的荷爾蒙

李氏獲下屆諾貝爾獎希望甚濃 美一矮兒童服藥後不致成侏儒

【本報台北航訊】今後世界上將無矮仔——能控制身材的生長荷爾蒙，已由我國旅美科學家李卓皓博士發現。

李卓皓博士是香港中文大學校長李卓敏博士的介弟，現在服務於美國加州大學醫學研究中心，同時也是我國中央研究院的院士，他最近返國將在國內停留兩週。

這一位摘取下屆諾貝爾獎希望極為濃厚的我國旅美生物化學科學家李卓皓博士，七日在台北的台大醫院的第七講堂，作返國後的首次演講，他的講題是「人類生長荷爾蒙」。

這天下午當李博士在台大醫院第七講堂發表專題演講時，此間研究醫學和生物的人士濟濟一堂，聽取這門最新的學識，為落成三年的第七講堂造成空前的「滿座」。

李卓皓的演講內容，正是他在廿多年中研究的心得，而這份心得已轟動世界，受到各國科學家的矚目。因為，人類身體中的荷爾蒙是怎麼合成的？正是歷史上有科學以來，被埋首研究這門科學的人，所極力探討的一個中心點。現在李博士求出了答案。瞭解這個重要的關鍵，今後就可按照李卓皓博士的分子式製造出腦下垂荷爾蒙。

有了人造的腦下垂荷爾蒙，遇到身段矮小的人，給他注射這類荷爾蒙，就可促進他長得高大，遇到年老力衰的人，為他注射腦下垂體荷爾蒙，就可使他恢復活力。

李卓皓博士說，人體的生長及生理上的變化，幾乎都與體內的荷爾蒙有密切的關係，假如我們在需要某種荷爾蒙的時候給予適當的補充，那麼我們就可控制身體的發育或增進某部組織的成長。

他說，真正直接與人體長成有著影響作用的荷爾蒙，就是腦下垂體荷爾蒙。可是多少年來大家卻無法瞭解腦下垂體荷爾蒙是由怎麼一個分子量組成的。大家不知道的原因，是由於科學家們從動物體內取出腦下垂荷爾蒙，幾經分離鑑別後，都發現沒有一種動物的荷爾蒙與人體內的腦下垂體的腦下垂荷爾蒙相符，所以研究工作不能順利發展下去。

廿多年來，李卓皓博士為求了解人體的腦下垂體荷爾蒙的分子量，從生命結束的人體中抽取分泌物，利用生物化學的原理，分析出這類荷爾蒙的組成奧秘，同時，李博士並排出一系列的分子式。由這列分子式中，科學家們可以一目了然的看出腦下垂體荷爾蒙的分子量和它們的關連性，用通俗的語句解釋：荷爾蒙的「構造」已經曉得了。

【密蘇里州聖路易市九日合衆國際社電】此間醫生在本星期五說：男孩克林可以長成大小正常的十三歲少年，不致變成侏儒，這是荷爾蒙的功勞。

克林因體內黏液腺功能不足。他三歲時，身體卻祇有一歲嬰兒那麼大，醫生認為他可能在成年時成為侏儒。那時，克林每年祇大約長高四分之一英寸而已。

克林的母親說：在讀書成績上，克林勉強可以合格，但是難以跟同班同學交往，因為其他同學友跟他相比，有巨人和侏儒之別。

克林進學校不久，他的母親便去找華盛頓大學動物體內新陳代謝作用研究中心的主任陶加德醫生。陶氏對促進生長的荷爾蒙發生興趣已久，早曾經擬定計劃，打算以這種荷爾蒙就人體從事初步臨床試驗，克林在五歲時開始服用促進生長的荷爾蒙，到六歲時便長高了六英寸，現在年十三歲，體高四英尺半，比在美國小學裡讀第八年級的一般學生祇矮幾英寸而已。將來，克林會長成大人，高度祇會比一般成人各矮一點。

陶加迪的同事瑪麗巴克女醫生說：「對黏液腺功能不足的侏儒，這種荷爾蒙效果通常是很好的。克林在服用這種荷爾蒙後的反應，則是大得驚人的，變化效果的反應在黏液腺功能不足下變成侏儒的人，其粘液腺分泌的生長荷爾蒙，在量上是不足的。」

李卓皓博士返國講學 嚴副總統於七日下午在行政院接見由美返國作短期講學的李卓皓博士（左）。（中央社）

反對英語作官語 印比省學生示威

【加爾各答九日法新社電】印比哈爾省首府巴特納之學生今天舉行示威，反抗使用英語為官方語，並襲擊一所修道院，以煤球及柏油投擲四名修女。

四修女是此間西北三百哩的一個城中的諾特里亞修道院之修女院長及修女。此際，新德里國會繼續討論總理甘地夫人之法案——保留英語與印度語並用，作為官方聯邦語言。

比哈爾省贊成單獨採用印度語的示威者在若干個說印度語的城市街上巡行，並劫掠商店，及焚燒車輛。

而瞞閑，學生進行擾亂，以柏油塗污汽車及英文招牌，被襲擊的建築物中，包括美國文化中心。

林諾維茲可能是 高德賓繼任人選

【華盛頓九日合衆國際社電】美國駐美洲國家組織代表林諾維茲，被認可能繼高德賓任美駐聯合國代表。林氏本人被詢及此事時，不肯表示意見，但接近他的人士說，相信林氏會

羅斯克謂詹森總統 繼續執行堅強政策

並抨擊為北越說話的姑息分子

【亞特蘭大八日法新社電】美國務卿魯斯克今天在這裡說：美國總統已準備繼續執行他的「堅強與自制」的政策。

羅斯克在這裡的勞聯產聯聯合會年會上說：美國政府將同時繼續探索有意義的和平談判。

羅氏說：一九六七年是美國在越南的「一個痛苦與激烈的年份」，但東南亞的和平「正在一磚一石地建立中」。

【巴爾港八日路透社電】美國務卿魯斯克今天在這裡向工會領袖發表演說，抨擊那些鴿派的批評者。他說：那些為姑息北越而出力的人，「並未從希特勒方面得到教訓」。

他說：對政府的批評者，「是與在第二次世界大戰前，要求美國應給予希特勒再次一次而可能會使他滿足的人一樣」。

羅斯克說：今天的戰爭批評者的想法，是與那些導致第二次世界大戰的大災難的想法一樣的。世界不能冒另一次全球性衝突的威脅，因為「將不會有多少人留下來吸取另一次教訓」。

【華盛頓九日合衆國際社電】美國務院發言人麥克勞斯基，昨天發表下述有關越南和平談判的聲明：

「在探尋任何形式的和平談判的問題上，我們準備的政策仍然是：我們準備隨時與河內政權或任何其他政府討論和平。

一如詹森總統於一九六五年七月廿八日所指出，越共政權，將所謂民族解放陣線，將可以沒有困難地出席與表示它的觀點。

任何扭轉政策的態度辦法，我們將與我們的盟國個別決定。目前，並無修訂政策的需要。

我們不會反對民族解放陣線的代表，在和平會議正式談判時，前來聯合國表示他們的觀點。

民族解放陣線應當前來聯合國的問題，當然與他們來美國後事實上的先決條件。

今日星期「觀察家」暫停一天。

南非被換心病人 將可回家度聖誕

主持手術醫生應邀赴美

【開普敦九日合衆國際社電】據主持手術的醫生巴納德星期五日說：世界上第一個換心的病人可以回家度聖誕節，其本人則可能到美國度假。

換心病人華斯肯斯基在病榻之旁接受電台訪問時，向主持手術的巴納德醫生致謝，稱他「妙手回春」。

巴納德醫生說：他接到許多邀請，他希望能於十二月二十二日應一家電視公司的邀請，前往紐約作為期一週的訪問。他說：其中一次電視訪問，將會在遍及全國播映的節目中現身說法。他說：祇有美國的邀請是他認為目前他可以接受的。

【開普敦九日路透社電】醫院發言人說：華斯肯斯基，接受「鈷」九十秒鐘的輻射治療，而且「滿口胡言亂語，而且顯得愉快」。此項輻射治療，旨在協助對抗華斯肯斯基之身體可能排斥其新的心臟。現在已是施移植手術後的第七天，也是被視為最危險的排斥新心臟時期之開始。醫院發言人今日說：醫生們預料排斥現象將於施手術後七日發生，但至現在尚無此象。其中一個新的明顯的跡象是正已被遏止排斥跡象，將斯肯斯基的一般情況在惡化。

秘魯客機墜毀 機上六十六人 可能無生還者

【秘魯，利馬九日合衆國際社電】秘魯國際航空公司發言人說：該公司的一架「DC」式飛機，於星期五日在瓦魯科叢林邊沿墜毀。機上六十一名乘客和五名機員的生還希望甚微。

禮尚往来

聖誕新年·惠購物品

每單五元·即酧贈券

本公司為酧謝貴客起見，由即日起特設贈券、辦法如后：

(一) 由一九六七年十二月十日起，凡惠顧每單現沽滿五元者，得憑發票即日換取贈券五毫，每滿十元者贈券壹元，餘類推。

(二) 贈券有效期至一九六八年二月廿九日止，在有效期內得憑贈券購買本公司貨物，起不兑現款或再換禮券並不找續。

永安公司

總代理：怡和有限公司

港督親臨馬料水主持 中大新校舍動土禮

校長李卓敏表示此舉乃歷史上新開端 以發揚中國傳統文化及其精神為己任

【本報訊】計劃耗資一億五千萬港元興建的香港中文大學新校舍，昨日上午十一時在新界馬料水新址舉行動土典禮，由港督戴麟趾爵士主持。

港督戴麟趾爵士在校董會主席關祖堯、副主席利銘澤，及該大學的建築師司徒惠陪同下，植樹一株，作為中文大學校址的動土儀式。

港督在植樹前說：中文大學新校舍的興建，在大學進步史上又寫下光榮的一頁，希望新校舍迅速落成。

美國總領事馬丁，在司徒惠陪同下，並主持由美國人士捐贈的范克廉樓的奠基禮。

校長李卓敏博士在致詞後，致詞表示：中文大學的動土典禮，是歷史上的一個新開端。我們將想念着高等中文教育的悠久歷史，並以發揚偉大的中國傳統文化及其精神為己任。

李博士說：這個新開端是很重要的。今天各位在這裡所目擊耳聞的，不獨為過去的見證，而且是為將來的前瞻。在二十世紀中，無論在這裡或其他地方，大學教育是全球性的事業。許多國家對於香港中文大學，都曾透過它們的詩人、歷史學家、或科學家，而作出一些貢獻。同時，香港中文大學是由香港政府和香港居民所創立的。它所以能夠創立，是由於很多人有共同的目標和合作的遠見。

李氏說：香港今日，不獨在亞洲方面，抑亦在全世界方面，正處於十字街頭，而香港中文大學的抱負，是希望對於中國以至全世界今後的基礎上，有所貢獻。

李校長最後強調：本大學是建在山上的，高處的事物業目共睹，毋可隱藏起來。讓這間建在山上的大學，作為指標吧─我們將以虛懷及勇氣，努力使它向全世界發出光芒。今天的新開端，是從古代的開端而來的。我們對於這個新的開端，對於本大學的前途，都抱著極大的信心。

到場觀禮的嘉賓有：各國駐港領事、港府各機構首長、行政立法兩局議員及社會名流等數百人，典禮後並設茶點招待嘉賓。

要求加薪未解決 英航機師罷工兩天

【本報訊】英國海外航空公司客機機師因要求加薪未決，決定昨今兩日罷工四十八小時，以支持其行動。昨晚有一架英航機於深夜十一時到港，相信該機為罷工前最後到港之一架，由昨晚十一時以後，一直要經過四十八小時方始再有英航班機來香港。照英航飛機班次編定，昨晚十二時本有一班機由英倫開來香港，今日下午三時五十分可以到達，但該班機可能取消飛出。今後兩天內，英航機由港飛出者將不受影響，因英航機到港後立即回去，既無機由英倫飛來，自然無機由港開出。在英航機師罷工期內，乘客向英航預定機位，準例在昨今兩天飛出者，將改乘其他公司之客機離港。

由諾芝廠專責 廢料處理機 卜內門發明

【本報訊】英國卜內門化學工業有限公司之洗油部，最近與德國諾芝廠達成協議，答應讓該廠擴在西德、東德、瑞士及奧大利等地安裝和出售FLOCOR廢料處理系統，並同意予該廠以有效權。

諾芝廠將於世界各地設立按照FLOCOR系統設計及構造之污水廢料處理機。

該會保有在報紙或書刊上發表的權利，不另致酬，亦不退還該獎照片。至於欲在落選照片取回照片者，須預先附上貼足郵票及填明地址的信封一個，否則概不負責。

港台工展攤位 有獎攝影比賽 本月廿六晚截件

【本報訊】由香港電台主辦的「香港電台攤位」攝影比賽，其題材以拍攝工展會場地內該台攤位及其中舉行的各種節目為限。

關於照片的規格，是以黑白照片為限，照片尺寸分為甲乙兩組：甲組照片尺寸以八吋乘十吋為限；乙組照片則以明信片尺碼為限，至於相紙的選擇並無限制，亦無須裝裱。

該攝影比賽，除該台職員及藝員外，本港任何市民均可參加，不限年齡或性別。參加的辦法，每一參加者只能在每一組中交照片一張，並在每張照片背面填寫題名、作者姓名及地址、所用的相機、光圈及快門等，最好更將照片用硬紙夾着送交工展會場地內香港電台攤位。

照片比賽截件日期，須於本月廿六日晚上十時之前交到，該台將聘請攝影名家擔任評判，揭曉日期定於本月卅日晚上七時半，在工展會場地香港電台攤位當衆揭曉，全部過程，將錄音後在同一晚上九時播出。

此乃一項有獎的攝影比賽，甲、乙組的冠軍可獲一百元，亞軍可獲五十元，季軍可獲三十元。比賽入選者在接到該台領獎通知書後，即可携同該通知書及本人身份証至香港電台領取獎品。

據稱：凡獲獎的作品

中巴八號A及十號 兩線延長收車時間

【本報訊】銀禧工展在紅磡開幕後，遊人衆多，為配合渡海小輪泊北角之乘客搭車起見，中巴決將八號A及十號兩線巴士之尾班收車時間延遲，由昨日起，八號A線由北角總站開往柴灣之尾班車為凌晨零時十五分，而十號線由北角總站開出往西營盤尾班車仍照常下午十一時廿二分，但另由下午十一時廿七分起，每十五分鐘一班，祇到中環街市止，此線之特班尾車為零時廿二分。

中文大學新校舍動土典禮

（上圖）港督戴麟趾爵士（左）植樹，作為中大校址的動土儀式，中為校董會主席關祖堯。

（下圖）港督參觀新校舍的模型，右起：校董會主席關祖堯，副主席兼校址建築設計委員會主席利銘澤，建築師司徒惠，美總領事馬丁，校長李卓敏，港督戴麟趾爵士。

中大明年度入學試日期

【本報訊】香港中文大學昨發表：該校一九六八年入學資格考試，已定四月廿二日開始舉行，茲探錄各科目考試日期及時間如下：

四月二十二日：上午九時至十二時，中文；下午二時至五時，普通數學。

二十四日：上午九時至十二時，英文；下午二時至五時，生物。

二十五日：上午九時至十二時，物理；下午二時至五時，中國歷史。

二十六日：上午九時至十二時，化學；下午二時至五時，歷史。

二十七日：上午九時至十二時，高級數學；下午二時至五時，地理。

二十九日：上午九時至十一時，美術（一）；下午二時至五時，美術（二）。

三十日：上午九時至十二時，美術（三）。

Grand National Electronics Show

圖為樂聲牌展覽會之標誌

中青會徵募逾十八萬元

【本報訊】中華基督教青年會，徵求一九六八年度會友，暨募捐社會服務經費運動，業經於七日晚在該會九龍窩打老道會所舉行徵募成績總結報，計共募得服務經費一十八萬五千七百四十餘元，成績至為美滿，超出原定一十五萬元目標達百份之二十。

本屆徵募成績佔先之三大隊，暨分隊爲首十隊隊名，分誌如後：

（大隊）㊀窩打老道會所大隊（大隊長區熾森），㊁市區會所大隊（大隊長鄭淑培），㊂青中大隊（大隊長林植宜）。

（分隊）㊀庸社隊（隊長林瑞源），㊁冬泳隊（隊長李剛華），㊂新區商工隊（隊長廖錦棠），㊃籃球團隊（隊長李子能），㊄潤桓隊（隊長阮潤桓），㊅九同工隊（隊長鄧作楷），㊆旅行團隊（隊長鄒國麟），㊇艷容隊（隊長唐艷容），㊈瑞亮隊（隊長余瑞亮），㊉九合友隊（隊長邢教和）。

街坊會青年組 舉辦青年工人 新界旅行服務

【本報訊】港九街坊會青年組，為提倡青年工人多作有益身心的戶外活動，特別舉辦一項新界旅行服務計劃，歡迎十四歲至廿五歲的青年工人報名參加。

該會首期的旅行地點為大埔林村，分兩次舉行。第一次旅行的日期，定於本月廿四日，上午九時由九龍佐敦道碼頭出發，下午四時半回程。第二次旅行的日期定於本月卅一日上午九時，由九龍佐敦道碼頭出發，下午四時半回程。所需的交通工具，均由該組負責，每位收費一元二角。食物及飲品則各人自備。

凡參加旅行的青年人，須今四團體名義於旅行前兩週來函該組索取申請表格，填妥後送回該組，由該組作種種安排。人數以不超過一百廿人為限。

申請報名表格可向下址索取：㊀九龍尖沙咀街坊會轄青年組，㊁九龍彌敦道倫敦啟院六樓青年辦事處。如欲查詢該計劃詳情，可與負責人鄭良接洽，電話：八〇八九三六、八〇三三七七。

獅子山雅集 十八次敘會

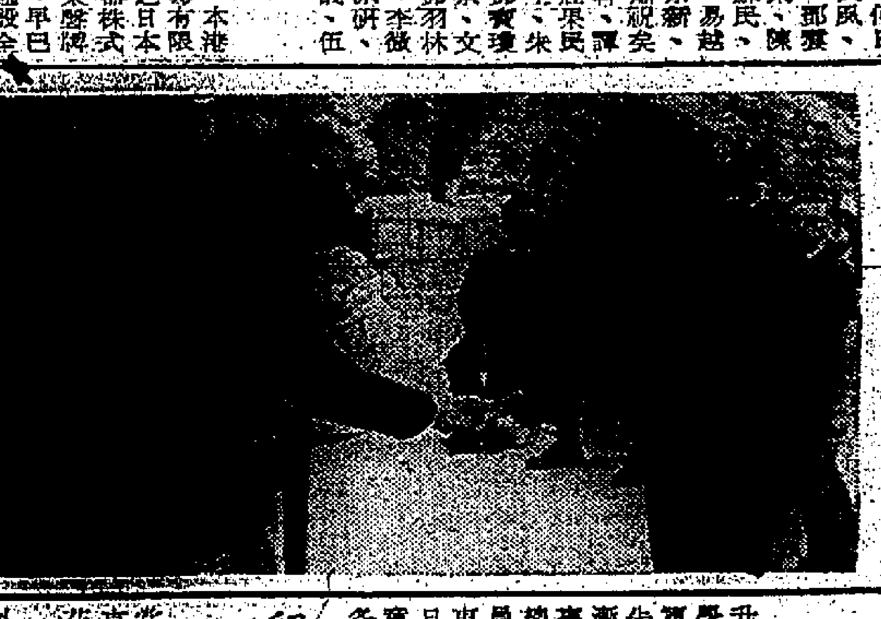
【本報訊】名畫家梁仲懸，昨在獅子山雅集席上贈漢玉一方，陳年栢枝長品名雙橄（古欧名）。獅子山雅集昨晚在紅寶石酒樓舉行第十八次敘會，參加者有陳炳權（主席）、唐碧川、湯仲光、梁小中、林瑞初、任果明、黎晉偉、余世鵬、鄭蔭泉、蔡逢甲、張韶石、陳孝威、潘作良、任頌輝、張雯、吳欽英、梁蘇民、余立虹、陳仲文、康誠、李撫黎、陳少泉、甄文亮、黎瑩、李保源、周濟、吳孤鴻、潘樂華、馬叙哲、陳鼎臣、李永生、何日湘、陳年栢、梁仲懸、王作立、李長風、關佩琦、楊少英、蔡德厚、鄧霽英、劉少旅、江忠、梁蘇民、陳伯強、陳若模、易越石、關亦玲、袁景新、黃萍華、周遊、蕭祝矣、蕭宗俊、葉前幹、譚無害、鄧潔芳、莊澤民、呂錦輝、劉知生、朱慧雲、馮保俊、鄧寶璞、李錦輝、吳羲崇、鄧文、叠山、黃杏娟、郭羽林、廖少萍、張鈕、李薇波、徐逸之、李冰研、伍馬朱美英、伍淑儀、伍爱蓮等濟濟多士。

飲譽世界遍銷全球 樂聲牌家庭電器展覽會 定十二日隆重開幕 地點在大會堂展覽廳

【本報訊】本港信興電器貿易有限公司總代理之日本名廠松下電器株式會社出品「樂聲牌」家庭電器，早已飲譽世界，遍銷全球。該廠為使新製品普及港九人士，在大會堂低座展覽廳舉辦「樂聲牌」家庭電器展覽會，定本月十二日隆重開幕，展出新製品，有電視機、收音機、錄音機、擴音機、攝像及顯像機、電唱機、電子風琴、電雪櫃、洗衣機、電子爐、石油氣爐具、電風扇、電煖爐、電飯煲、電水煲、菓汁機、吸塵機、地蓆機、電鬚刨、電話對講機、汽車收音機、衣車、陳打等。展覽期由十二日至十八日，一連七天，每日由上午十時至下午三時，同時每日一時至三時特別在場映東寶名片，全部由世界著名日本巨星三船敏郎主演之柔道菜英會、大刺客、狂魔無影劍、大刀英雄傳、宮本武藏、士魔、一山還有一山高，七大名片助興，每日放映一部，歡迎各界蒞臨參觀；並舉辦觀衆有獎辦法，參觀者入場填寫表格當日交回會場，頭獎七個，各得樂聲牌手提電視機一部，二獎各得樂聲牌雙頭石油氣爐一具，三獎各得單頭石油氣爐一具，每日有獎箱，所有表格每日封箱，定本月廿一日舉行公開抽獎，希能幸運。請各界留意。每日另有電子爐及電子風琴示範表演，節目異常豐富。

海珠校友會今日園遊會

【本報訊】據海珠校友會理事長黃典樂稱：本會定於今日在香港仔新巴黎農場舉辦園遊會招待珠海書院第十七屆畢業生，歡迎新校友入會。園遊會時間為下午三時至五時，屆時將由該會會長仇永平、李嘉柏、副理事長府翼漢、黃醒亞、理監事黃資作、潘蒸葉、陳泰光、林卓光、梁灼耀、校長江彩華、李小康等主持。



凌道揚博士在協同中學頒發畢業証書

協同中學十五周年校慶 施嘉德校監主持盛典 凌道揚頒發會考証書

【本報訊】九龍大坑東道協同中學，前日為創校十五周年校慶，全體師生於上午九時三十分在該校大禮堂舉行紀念儀式，恭頒發中五會考畢業証書，由監督兼校長施嘉德碩士主禮，美國聖路易協同神學院碩士丘恩處牧師主持感恩崇拜，中學部主任翟民作校務報告，敦請凌道揚博士夫婦蒞臨致詞及頒發會考畢業証書，教師代表、校友代表等致賀詞。儀式中有百餘人之學生時班及學校銀樂隊參加慶典，會後由學生表演節目，並有校慶茶點招待來賓。下午三時，有三角籃球比賽，由該校教師、校友及在校學生組成三隊參加，晚七時教師及教友在該會堂聚餐。致送花籃致賀者，除路德會所屬各學校外，尚有文化服務社等。該校創辦以來，桃李遍佈，估計畢業生升入大學者有一百人，已在大學畢業者計有四十五人，其中十餘人繼續攻讀碩士學位，有七人已取得碩士學位，內有六人繼續修讀博士學位。該校中五學生去年全部參加會考，本年及格率達百分之九十二強，學生王展璞參加會考十科中，獲得四優六良，獲教育司署頒發嘉獎獎學金五百元，復給以生活補助費四百元；該校亦設有獎學金，本年中五會考得獎學生有二十二人，幾達會考生百分之三十。

孔聖堂中學專題講座

【本報訊】加路連山道孔聖堂中學之專題講座，昨在該校由中文大學教授蘇文擢講論語中「仁」的真義，聽講教師及學生四百餘人。講詞內容，對「仁」之意義

紅寶石臘味 九折最後今天

據太子道紅寶石餐廳宣稱：該餐廳門市部自上週起供應上等切肉臘味，即爲得食家一致讚好，公認為確實用鮮肉配製，能保持羊城傳統家口臘味風味。聯同香港紅寶石酒樓臘味門市部九折酬賓十日，今為最後一天。

國軍宿將 徐景唐將軍在港寓病逝

【本報訊】徐君景唐，字廣陶，粵之東莞人，早歲即投筆從戎，於民國前一年考入廣東陸軍小學，民國三年升入湖北陸軍中學，旋即甄選前往日本陸軍士官學校步兵科再求深造，民國八年畢業，奉派前往粵軍部充任科員，民國十四年回粵，追隨孫總理暨朱執信先生致力革命工作，貢獻黨國殊多，從此嶄露頭角，其後歷任營、團、師、軍長以及廣東軍事廳廳長，中央訓練總監部步兵監，暨第四路軍總司令部參謀長，十二集團軍副總司令，廣州委員長行營副主任等；迨民國十九年，先後調任廣東建設廳廳長暨廣東民政廳廳長，舉凡剿匪、抗日，無役不與，厥功甚偉，迭膺國民政府頒給勳章，並授予陸軍中將，惜長才未竟，病逝港寓，各方親友，咸為惋惜。

印度兩城市來客須檢疫

【本報訊】港口衛生當局昨宣佈：對印度勒克瑙來港旅客已實施天花檢疫。印度新德里（機場除外）來客，亦須受霍亂檢疫。

，多所獎掖。

出版人發行人協會 選出新職員

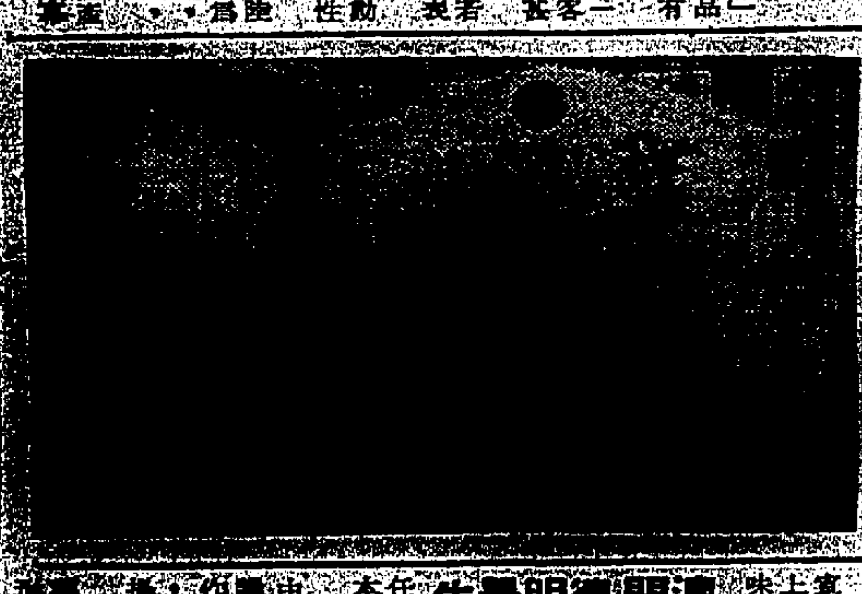
【本報訊】香港出版人發行人協會第十二屆理監事，前日經選出，該會前日舉行第十二屆理事首次會議，互選各常職理事，結果如下：亞洲出版社當選為第十二屆理事會理事長，人人書局有限公司及天書業公司當選為副理事長，中華文化事業公司當選為名譽秘書，吳成圖書公司當選為名譽司庫。

陸軍在牛尾海練習射擊

【本報訊】陸軍當局將於後日及廿一日在牛尾海附近舉行射擊練習。首次由後日上午八時卅分至下午二時，在該埸的甲、乙及丙區舉行；第二次是在廿一日上午七時至下午五時卅分，在甲、乙區舉行。凡不受防衛（射擊區）法例約束的船隻與飛機，請其船長及機師注意，在駛經射擊區時，應迅速駛過，以利便練習進行，明屬船隻，則於必要時，應同意由有陸軍當局命令的船隻，將其拖離射擊區。

梁省常梁省德令壽堂 梁母潘太夫人出殯 官紳名流致唁執紼者衆

【本報訊】已故粵籍殷商梁伯剛之元配潘倩卿女士，於本月六日逝世，享壽八十四歲。梁母潘太夫人系出名門，淑德懿範，閭里親友，均所同欽，子女廿五人，孝示母訓，服務社會，俱皆卓立聲名，孫曾濟濟，一門俊彥，四代同堂，福壽雙全，茲以高齡西歸，母儀足式，各方均致敬悼。新界民政署長黎韓以梁省德太平紳士有慈親逝世之痛，昨特函致唁，各方唁電，並有僑務委員會委員長高信、政要鄭彥棻、李樸生及各界團體人士，致祭之花圈，挽聯衆多。殯儀昨午一時半，在九龍殯儀館大殮，三時舉殯，到臨公祭者，有博愛醫院董事局、新界鄉議局、福利會、馬頭涌官立學校、柏雨中學等團體，並到有新界民政署官員，元朗理民府長官蘇文、鄧羣賜、鄧主席彭富華、博愛醫院主席馮紹業，社會名流趙聿修、何添、利國偉、府法賢、府書麗姬、謝雨川、黃伯芹、林翼中、香翰屏、葉哲若、孫乘樞、李啟勳、吳多泰、黃乘焯、鄭植之、何偉耀、陳日新、李會桃、鄭國理、鄧英奇、梁孟齊、陳泰、陳超常、李少霆、邱德根、張人龍、張榮錦、梁伍少梅、鄭錫光、梁瑞卿、何智煌、周有、陳國霖、陳錫餘、錢靈芬、余東璇夫人、屈武坼、屈酉文、邱裘錦蘭、蕭明、姜乃堅等及各界社團、學校等代表二千多人，靈柩發引至荃灣華人永遠墳場安葬，柩車由鳥，備極哀榮。



圖為梁母潘太夫人靈堂

黃銘邦李雯韶結婚

【本報訊】遠東宣教會靈恩學校校長李撫亮之次女公子雯韶，與黃耀南之公子銘邦，定今日在加拿大溫東市大會堂舉行婚禮。新郎黃銘邦，曾畢業台灣大學化工系，現受聘於加拿大水泥廠為化驗師；新娘李雯韶畢業於本港崇德中學及澳門德明幼師，在港時任教於衛理會學校。

日本商人抵港表示 廣州「交易會」產量少品質劣 外商訂購數字比歷屆少

【本報訊】中共最近大吹大擂在廣州舉行所謂「出口商品秋季交易會」，據曾參加該會日商人員抵此間談稱：本屆交易會比過去稍有遜色，產品項目顯然減少，貨量方面雖略有改進，但與國際市場之日用品比較，仍有若干距離。

據該日商稱：當彼由此間乘火車抵達廣州黃沙車站下車後，所獲第一個印象，係全無「的士」載客，彼等因有專人接待，乘坐事先準備大型客車，前往指定旅社，但普通一般乘客之行李，全保由人力木板車運輸，甚至各街道，除軍用大卡車外，亦極少見到機動車輛。

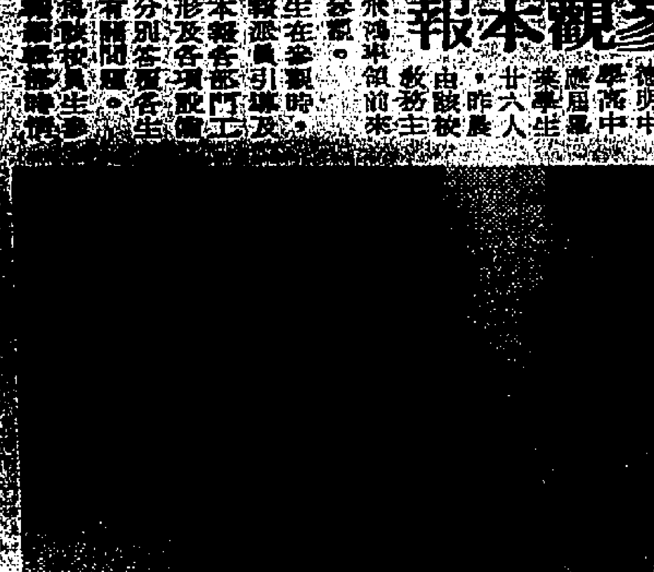
今次外國商人參加該會者，以日本居首位，共一千三百多人，其次係若干非洲新興國家及北越商人；歐洲方面，稍大多數係阿爾班尼亞商行代表，惟訂購數字恐比歷屆減少。

關於日用品種類減少原因，據其談稱，係由於大陸實施「文化革命運動」後，各方情勢極度混亂，同時部份工人之工作時間，因參加該項政治性運動之巡行，鬪鬥等被剝削了，所以工業遭受影響，生產低落，品質未能達到國際水準，甚是技術上問題。據稱：同一件產品，在大陸售價，較外銷價格低廉百分之二五至三〇，惟品質相當惡劣，外銷產品爲爭取市場，不得不加工製造，品質雖好，因與歐美貨品比較，相差甚遠，所以亦要將貨價低減百分之一〇至一五，譬如歐美產品價值一元之東西，大陸貨僅能售八角半至九角。

最後該日商談稱：英鎊貶值消息傳到廣州後，「交易會」立刻將各種產品價格除去，惟始終未見正式公佈。

澳門德明學生參觀本報

澳門德明中學應屆畢業生廿六人，昨晨由該校教務主任徐鴻沛領前來本報參觀。各生在參觀時，由本報派員引導及講解本報各部門工作情形及各項設備，並分別答覆各生提出有關問題。



圖為該校員生參觀本報編輯部時攝。

立法局下次會議展期二十日舉行

【本報訊】原定本月十三日召開的立法會議，現延至本月廿日舉行。據行政、立法兩局事務組一位發言人稱：延期開會的理由，為使未來的會議與假期及預算案辯論會作較佳的配合。

天氣稍回暖 冷空氣又來

【本報訊】農曆「大雪」過後，由於東北季候風勢減弱，天氣稍回暖，室外最高氣溫達攝氏一九、〇度。但據「廣東省氣象台」遊測：一股中等強度冷空氣，今明天前後，又將南來補充。風冷氣寒，勢將持續下去。

受傷暴徒匿伏矮林 被捕時跪地求饒

殺警員暴徒携警槍逃脫 六百軍警大舉搜索

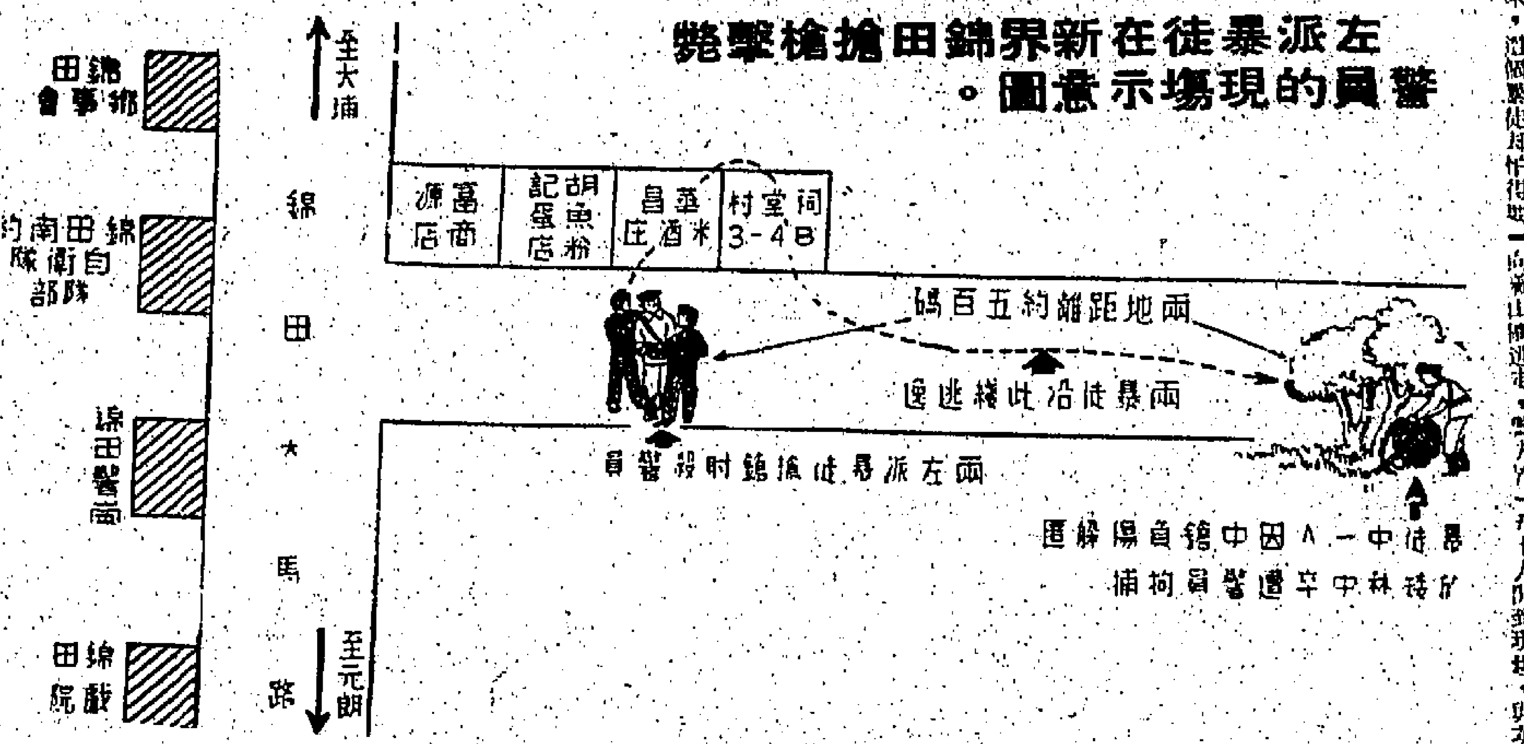
【接第一頁】事發後，八鄉警署署長韋察士、探目吳錦及元朗總部偵探幫辦李奉祺相繼聞訊率隊趕到現場，合力把該暴徒從矮林中拉了出來，這個暴徒即怕得要死地，滿面鮮血跪地求饒，警方曾搜他的身上，沒有發現手槍和其他兇器，於是召十字車由探押往醫院救治。由於奪槍殺警的暴徒向着山區逃走，警方於掌握初步情況後，即通知軍方派出啹喀兵英軍一百五十名乘直升機分批抵達錦田，另由元朗、荃灣警署及粉嶺輔警增派防暴警員三百五十人開到現場，與英軍展開聯合大搜圍宮村、石湖塘村、松山均以至荃錦公路下一帶山區叢林及農莊民居。警方對上述事件，十分重視，助理警務處長、元朗總警司麥尼婁親在現場踏勘，並指揮各級警員進行徹底搜索。

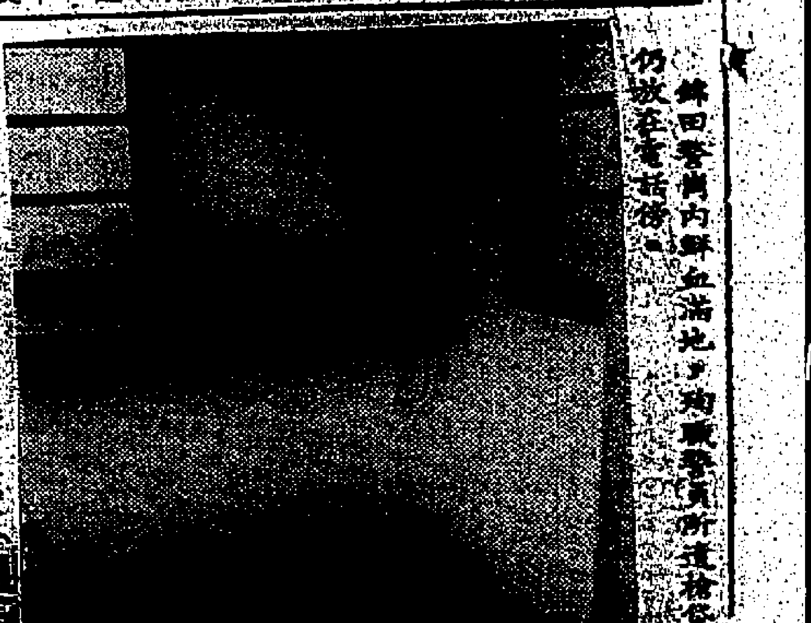
新界總部偵緝處長辛特、高級探目錦明光、九龍總部探長呂榮、元朗總部偵探大帮美臣、華探長鄧桓、高級探目曾基、黃昭寬、麥翔、黎邦元率領近百探員加入偵查，搜索該搶槍逃去的暴徒的蛛絲馬跡。

軍警的搜查工作十分嚴密，在上述各村的菜田搜查時，農民所置下許多禾草堆，啹喀兵均以裝上刺刀的長槍，逐堆禾草插入，以探查暴徒有無藏匿其中。此外，並在荃錦公路以下若干山區作緊密搜索，但至傍晚五時半，仍無所獲。

又當啹喀兵搜索負傷暴徒的矮林中，首先把所有樹枝剪禿，然後以探測器檢查手槍下落。警方依照附近村民所報，如該搶槍暴徒從石湖塘沿松山均登上山區，則該處路綫，既可由荃錦公路通往荃灣，亦可由林錦公路走去大埔，所以警方曾在八鄉警署、林錦公路以及荃錦公路各處隘口，設突擊檢查站，嚴密檢查由上述各公路出市區的人車。

據錦田兩約自衛隊一些隊部的隊員說：行事的兩名左派暴徒，雖非本地鄉人，但對錦田地方相當熟識，其中一人且常出現於錦田墟上，或間中在自衛隊部附近的一個花棚中，飲人不獨如此，而且對錦田若干商店的內裏情況也很明瞭，所以其中一暴徒，竟然於肇事時，懂得走入華昌米酒庄的內進而從後門走過隔鄰三號嘉祠堂的前門而逃，故推測這宗搶槍殺警的罪行，早已有了預謀。





錦田警署內鮮血滿地，殉職警員所遺槍袋及警帽仍放在電話傍。

暴徒奪槍事件 前已發生三次

被奪三警槍迄今未起回

左派暴徒襲擊警員搶奪槍的行動，由本年九月三日至上月廿八日之間，先後共有三次，其中，一名軍裝警員更被暴徒以鋒利三角銼刺死。迄今為止，被奪的三枝警槍，仍在暴徒手中。

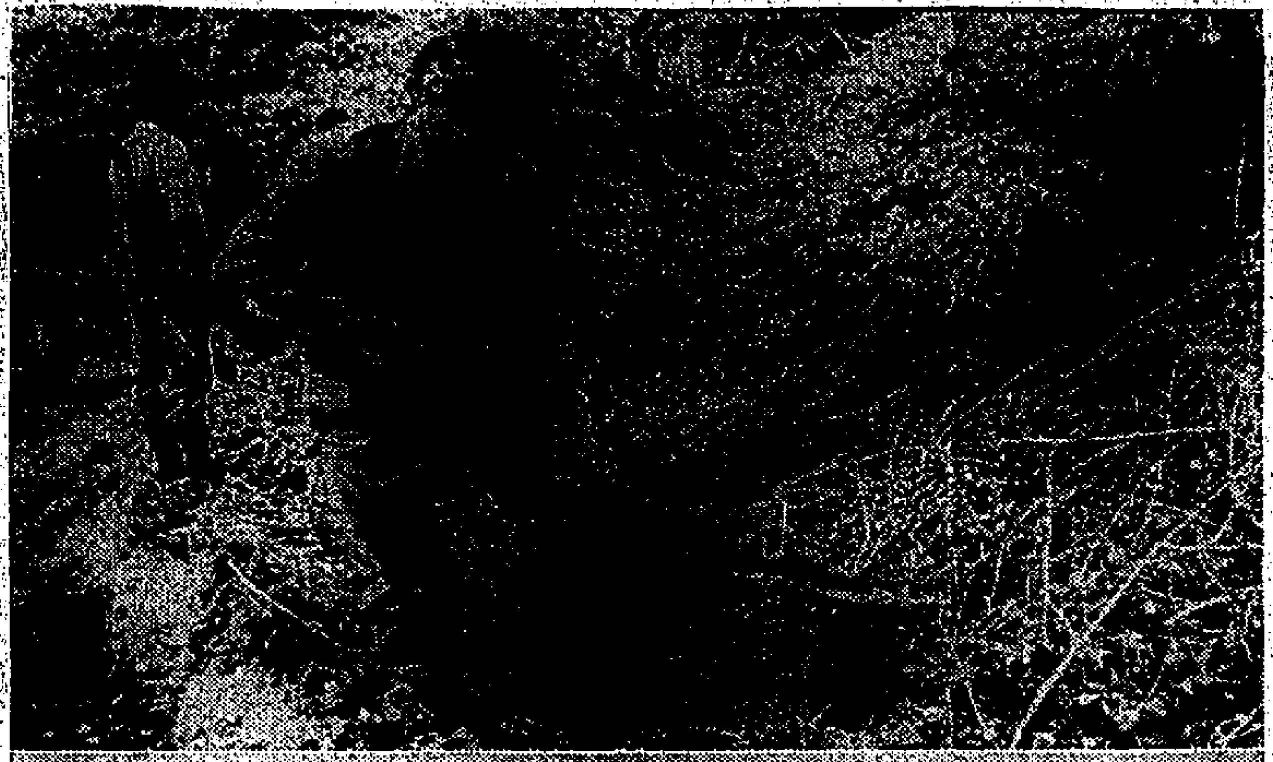
奪槍的第一次事件，在本年九月三日早上發生。當時，旺角警署見習督察蔡耀祥，在準備乘車返回警署途中，於油麻地渡船街被四名持有三角銼利器的暴徒襲擊，結果身手多處受傷，佩槍與六發子彈亦被搶去。

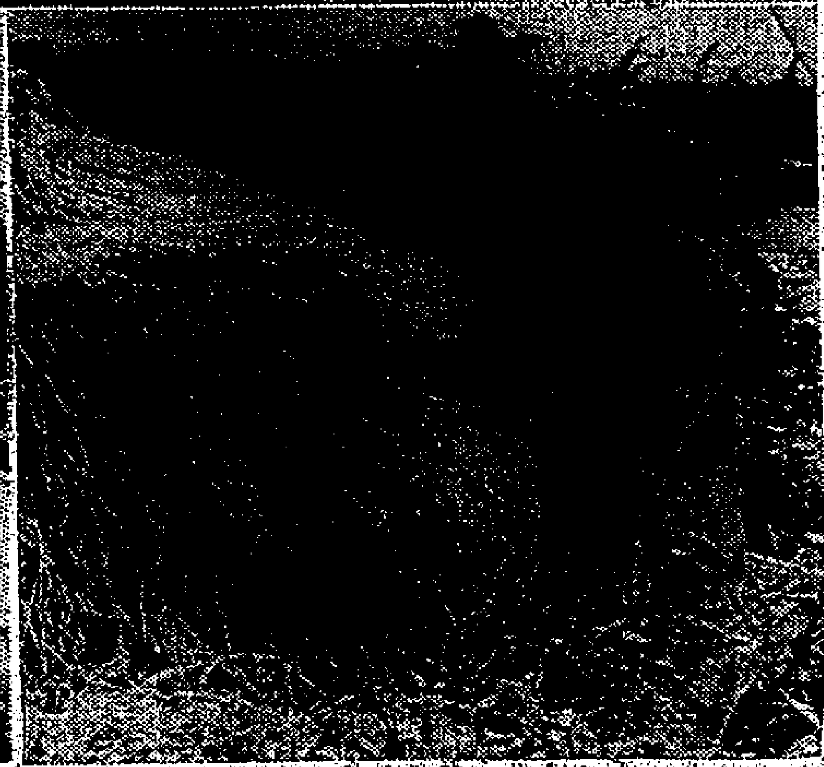
第二次於上月六日上午九時廿五分在元朗發生，兩名軍裝警員在元朗光華戲院前值勤，被多名左派暴徒突然包圍，以利刀割下槍袋，把其中一名警員文天能的佩槍搶去，逃逸無踪。事後警方大事出動，四處追尋，雖然已把三名嫌疑份子捕獲，但警槍尚未尋回。

至於警員被殺的一次，則在上月廿八日下午四時卅五分，在石硤尾徙置區第七座附近發生。被刺殉職的警員薛振雄，在該區巡邏值勤之際，突遭暴徒自背後襲擊，將其按倒地上，以鋒利三角銼連刺五六記，被刺警員當堂重傷倒臥血泊中，暴徒即乘機搶去其身上佩槍及六發子彈。該名警員終因傷勢過重，於送抵醫院時已不治逝世。事後，警方懸紅港幣五萬元，追緝兇徒歸案。

被搶槍後而被暴徒所殺的警員三八一零號李觀生，大埔九龍坑村人，他最近始由大埔淡水湖警署調往八鄉警署約一星期即告罹難。至於勇敢與暴徒搏鬥的警員五九八七號，也是大埔人，他的英勇過程，已由上司予以詳細紀錄。被警員擊傷拘捕送院救治的男子名羅倫，三十餘歲，穿灰色唐裝衫。

另據悉：搶槍逃去的暴徒，警方亦已獲悉其一部資料，知下警方急欲與一名何海（譯音）者晤面，可協助破獲此案。該人身裁肥矮，年約三十五至四十歲。





圖片說明：（上）英軍使用探測器搜索禾草堆，如有手槍在草內，探測器便會嗚嗚作响。（中）警方利用警犬，在郊區搜索。（下）右圖為啹喀兵用刺刀刺捅禾草堆，探測是否有人藏匿。左圖為搶傷暴徒的警員五九八七號。

澳門殺狗肆家敵人兇犯 羅江越獄無踪

傳已離澳逃港

【本報訊】因謀殺狗肆店家敵人被判入獄廿四年的兇徒羅江，自前日下午六時左右在澳門越獄後，迄今下落杳然。澳門警方現正在嚴密搜查中。

據澳門有關人士推測：羅江可能已經「屈蛇來港」。

羅江現年卅歲，福建人，他是於去年七月廿六日，以謀殺狗肆作者敵人及強姦敵人之妻案，被判入獄廿四年，並於十一月十日裁定罪名成立。

澳門警方當局，於接獲羅江越獄消息後，即派出大隊警探分頭在碼頭及羅家搜索，但一無所獲，後來根據於越獄前之種種可疑行動，推測其可能已於昨晚「屈蛇」來港。據說：羅自被判入獄後，曾經多次請返家探親，每次申請均獲監獄當局批准，由兩名獄吏陪同回家。繼最近一次申請返家約於一週前，其申請理由係因天氣轉冷，他需回家取一些禦寒衣物，當時監獄當局批准由一名獄吏陪同回家。昨晚羅越獄之後，警方始查悉，於是次回家中，除取去一批禦寒衣物外，還秘密收藏一張他的回港證，由此澳門警方推斷他已於昨晚潛返香港。

據接近羅江及熟識其家庭狀況的人士透露：羅江以前曾在澳門狗場電兒控制室工作，後因有「流弊」被革職。離職後，羅江來港在觀塘一間製造蚤具之工廠任職，但不久即離去。

據說：當日羅越獄前，監獄中人仍見羅江進餐，距於六時點名時已不見其蹤影，故預料是於下午四時至六時間越獄的。

嚴防港共分子製造炸彈機關 軍警圍搜上水兩村

十一人被捕搜出煽動標語一批

【本報訊】軍警聯合部隊昨晨拂曉突擊上水丙尾下村及麻笏村，在若干屋宇內，搜出一批煽動性標語及可疑物品，並將十一名涉嫌者帶返警署，進行深入調查。

警方這次行動，是由於最近接獲情報，謂港共暴徒的頭子目前利用新界若干地區，製造炸彈，及窩匿恐怖份子，因此警方遂會同軍方在新界展開一連串的搜查行動。

昨晨的圍搜行動，首由英軍將該兩村包圍，禁止村民或鄰近村莊之居民進出，警方防暴隊即守着村內主要交通路口，由配戴警章之探員進入可疑屋宇搜查。

軍警部隊聯合搜查上水兩村，於昨晨六時十五分開始，迄八時廿五分收隊，歷兩小時十分。由于圍搜開始時間太早，若干村民尚在夢中，不有離家外出，對于警方探員入屋搜查，非常合作，並無意外事件發生。

探員于可疑屋宇搜查時，搜出若干煽動性標語及可疑物品，並傳訊該村居民數十名，惟經查訊後，大部份已釋放，只將十一名可疑村民，帶返上水警署，繼續展開調查工作。

反貪污諮詢顧問委員會主席 關祖堯認為檢控貪污人員 該會與警方應獲更大權力

【本報訊】反貪污諮詢顧問委員會主席關祖堯昨日稱：警方與該會應獲賦予更大的權力，將專檢控貪污人員的罪行。

任何特殊交易者被起訴，控方必須證明一切；因為控方雖然提出有力的間接證據，仍不足以使被告定罪。關氏認為法律在這方面未免太過拘泥不化，因此他希望有關當局對于涉嫌的貪污者，應該嚴予懲罰。蓋不少案件，雖難獲得足夠證據，將被告定罪，但就把紀律之立場而言，仍足以證明違反規定者。目前，香港政府的法律規定實在是非常有利於貪污事件。

關氏對另一項有關問題，表示遺憾。據謂本港市民對揭發貪污不如海外人士之積極，就以一千號信箱所接的投訴函件而言，投訴者除寫上無名氏外，甚或虛報其地址，因此，他

關氏並謂：他們未有獲致高度的成就，極感抱歉，本年該會接獲有關貪污的投訴十三宗，除五宗未能加以拘捕外，其餘仍在調查中，因此，目前當局之急，乃政府進行修正有關法例。

關氏提出：倘任何一名公務員，其所有的資產遠超他應有收入所得，實應加以証明該批資財并非來自貪污。但政府法律顧問認為是項修正，僅針對公務員，原則上實不公允。

關氏並透露：該會更要求港府修訂現行的貪污法例，並目前對涉及

今日天氣預測

大部份天晴，乾燥，下午間中有陽光。預料下午最高氣溫為攝氏一九·七度。

昨最低為攝氏一四·四度。

今晨零時氣溫為攝氏十六度。

海員通告

一九六七年第五十七號（T）

為香港領海西面入口暫時移去有燈浮筒事

日期：一九六七年十二月七日

位置：北緯廿二度十九分廿二秒 東經一一四度六分十六秒

地區：中央航道之西面界限

詳情：在上述位置裝上紅白格子之有燈浮筒業已暫時由一個無燈，紅白格子之左手標記浮筒所代替。

有關海圖：九三八、一四六六、三三八零

主管機關：香港海事處

署理海事處處長 符禮濤

伙食承辦商注意

銅鑼灣分局警署膳堂

一、茲邀請伙食承辦商申請經營香港銅鑼灣分局警署之警佐及警員膳堂。

二、有意者須準備與警務處處長簽定一書面合約。

三、獲選之申請人須供應中式伙食，每日所需供應數量約為一百至一百五十客。此外並可銷售汽水香烟等物。

四、烹飪用具，飲食器皿及其他若干器具，如爐頭等則由警務處處長按照所定之數量供應之。

五、包括開列詳細承辦伙食經驗之申請書應致與香港警察總部警務處處長（警察伙食官拆閱），截止日期為十二月二十二日（星期五）。

六、此項承辦特許權不需任何費用，惟獲選之申請人須繳交按金一千元與庫務司。

八、有關詳細情形及合約之樣本，可向香港軍器廠街六號印刷行大廈五至八號室警察伙食官（電話三三四〇一一內綫三一二）索取。

警務處處長伊達善

訃告

先夫徐公景唐諱賡陶府君 痛於中華民國五十六年十二月九日上午十時卅分壽終於九龍伊利沙伯醫院享壽七十三歲 不孝長男京華經商美國未及奔喪三男英華隨侍在側親視含殮奉移九龍殯儀館治喪謹擇十二月十二日（星期二）下午一時大殮隨即出殯哀此訃

未亡人 徐張從心

男 廣華 京華 英華 媳 林雅蓮 劉賜梅

女 笑然 素端 香寧 羨明 婉珍 婿 嚴銀照 平錫祺 林賢新 霍超斌 余煜培

男孫 德光 璽琳 女孫 秀美 德芸 孫婿 趙熙

男外孫 平洪 霍敏生 女外孫 嚴珮芳 霍偉生 霍滿生 林慧嫻 余文清 林慧嫦

弟 長賢 姪 泰華 姪女 兆蘭

泣告

治喪處：九龍殯儀館（一號A室） 電話：八〇九四二九 八〇九六二九 八〇一八二三一八

謝

先慈梁母潘太夫人之喪於昨（九）日在九龍殯儀館出殯辱承

姻世友寅鄉 檯親臨執紼 惠賜厚賻 高誼隆情 殁存均感 哀此鳴謝

棘人 梁 省桐 省鎔 省聰 省東 省松 省圻 省鏗 省濤 暨全體家屬 泣叩

播音電視節目

本欄刊登節目，倘有更動，以各台臨時廣播為準。

香港電台

中文台波段：六四〇千週，波長四百六十八公尺，短波：三九四〇千週，波長七十六·一四公尺：超短波調頻：九十四兆週。【六時卅分】時代曲。【七時】專題新聞簡報。十五分，天氣報告，轉播倫敦專題新聞及週末漫談。卅分，天氣報告，農民一週。四十五分，音樂小曲。五十六分，天氣報告及漁民天氣預告。【八時】專題新聞，香港特別報告，每日公衆活動報告及特別報告。十五分，專曲⊖驚散催眠，⊖洛水神仙。五十分，鮮菜價格報導。五十八分，天氣報告。【九時】國語、潮語新聞，特別報告。廿分，歌星選唱：蕭佩佩之歌。卅分，美麗的聲响「…」。【十時】專曲「送妹催離離忍淚」。【十一時】專題新聞…【十二時】[illegible]

[illegible]，訴衷情，⊖微微風，不惡再不回家來。五十七分，天氣報告及漁民天氣預告，專滿新聞簡報。【十二時】廣播完畢。

麗的銀台

[illegible]

商業第一台

波段：一〇五〇千週，波長二百八十六公尺。【六時三十分】清晨音樂。【七時】轉播香港電台新聞簡報，天氣報告，清晨音樂。三十分，天氣預測，時代曲。四十五分，專曲「相思有價」。【八時】轉播香港電台新聞報導，天氣預測。十分，專曲⊖再折長亭柳，⊖鶯歌燕舞。【九時】本港及鄰近地區新聞報導，天氣報告，口琴演奏。三十分，時代曲。【十時】專曲⊖光緒皇血井晚珍妃，⊖除卻巫山不是雲。【十一時】轉播香港電台新聞報導，報導東南亞各地天氣情況，歐西時代曲。十五分，祝壽祝婚。三十分，專曲⊖胡不歸別妻，⊖萬世流芳張玉喬。【十二時】港九時事。三十分，日月光滿錄。【一時】十五分轉播香港電台新聞報導，天氣報告，報導東南亞各地天氣情況，漁民天氣報告。卅分，電影故事「殺手粉紅豹」。卅分，電影故事「風塵淑女」。【二時】小說「紅棉記」。⊖王昭君。【四時】天氣報告，時代曲。卅分，專曲⊖六般相思淚，⊖泡花眠。【五時】兒童樂園。三十分，市民信箱。【六時】轉播香港電台新聞簡報，港九時事，天氣報告。三十分，特約歌唱節目。【七時】短篇小說。【八時】轉播香港電台新聞報導。專曲⊖洛水神，⊖曉郎玉扣結同心，⊖醉罵打燈太廟。【九時】本港及鄰近地區新聞報導，街知巷聞。卅分，天氣報告，港九時事。【十時】轉播香港電台新聞簡報，少婦日記。卅分，電影故事「富貴奇遇記」。【十一時】天氣報告，專曲「落花時節落花樓」。十五分，流行歌曲新紀錄。五十九分，轉播香港電台新聞簡報。【十二時】天氣報告，播音完畢。

商業第二台

波段：一一七〇千週，波長二百五十六公尺。【六時三十分】時代曲。【七時】轉播香港電台新聞簡報，清晨音樂。十分，天氣預測，音樂精子。四十五分，時代曲。【八時】轉播香港電台新聞報導，十分，天氣預測，漁民天氣報告。十五分，祝壽節目。二十五分，天氣預測，歐西音樂。【九時】新聞及天氣報告，時代曲。三十分，讀者文摘「直腸招租」。【十時】轉播香港電台新聞簡報，天氣報告，時代曲。專曲⊖趙五娘，⊖玉簪怨。【十一時】轉播香港電台新聞簡報，報導東南亞各地天氣情況，跳舞專曲⊖郎歸，⊖郎情妾意。三十分，就業園地。【十二時】轉播香港電台新聞報導，港九時事，天氣報告。[illegible]

麗的金台

[illegible]

中文電視

[illegible]

無綫電視

[illegible]

足球聯賽續演兩仗
星島倘肯拼應勝九巴
電話鋒力弱難敵東方

【本報訊】甲組足球聯賽，今天續有兩仗，政府大球場，九巴對星島，花墟球場，東方對電話。開賽時間，都是下午三時半，下午一時三刻，先由預備組交鋒。

九巴對星島，在政府大球場舉行，票價分三元五角、三元、二元四角及一元二角。前三個門票，于今日上午十時至中午十二時，在政府大球場籌公開預售，下午一時，則全部門票開始門沽。

九巴、星島對抗，爲兩隊本屆重逢，金禧杯初賽，星島以一比零淘汰九巴出局，此役在聯賽再度交兵，雙方賽前均作充份準備。九巴經上次戰敗之教訓後，金星認真，似圖雪金禧杯複賽失敗之恥。鋒綫起用年輕球員任實鋒，以圖拼搏。星島操練，以破密集爲主，願圖再捷。以聯賽補勝洗退一戰而論，則星島攻破密集，亦確有一套，今日巴星重逢，仍爲一幕攻防戰。九巴被迫作防守，似爲意料中事，故欠攻之下，星島仍可佔勝面稍高。

東方對電話在花墟球場舉行，門票收一元二角，此爲兩隊本屆初逢。東方于本屆球季，在聯賽七戰，五勝兩敗，而五場均爲以一球取勝，金禧盃兩仗皆殺，亦爲祇勝一球。東方被人數原因爲球員氣力及鋒力，仍感不足，電話日來苦練動靜，針對東方之攻守實力，而圖爭取勝利，足見其志不小。至于東方亦了解電話爲守勝于攻之隊伍，作戰部署自有詳細計劃，且電話球員雖肯拼，但鋒綫實乏之人，因而今仗東方仍可稍佔上風。

加山聯賽一面倒
南華大勝絹私
竟達十一比零
其中有一十二碼及絹私烏龍球

【本報訊】甲組足球聯賽昨以南華大勝絹私，以十一比零，大勝絹私，成爲本屆甲組聯賽開賽以來，最高入球紀錄。南華贏了絹私，現在的成績，是七戰七勝得十四分，與星島併列首席，並保持長勝。絹私輸了昨天的一場比賽，依然位居聯賽積分表末席，八戰俱告敗北，連一分也得不到，降班威脅恆大。

南華對絹私甲組足球聯賽，昨日在南華球場舉行，雖是強弱懸殊之爭，也有七百餘人參觀，勢欸收九百多元。接戰結果，南華以十一比零大捷，上半場先勝四球。同時加插的預備組聯賽，南華預備組以四比零擊敗絹私預備組。

南華昨日用羅灶石把關，但其餘正選全部登場，絹私因李銳被罰停賽，兵源不足，迫得以陳國強任中堅，並將前鋒員在預場剛踢過預備組聯賽的球員，作爲生力軍。

由于絹私的實力與南華大有距離，因而比賽過程是一面倒，南華不論個人技術，以至全隊的聯絡，都遠優于絹私，故能佔盡上風，雖大勝十一比零，贏來卻並不吃力，談笑用兵，有如練波。

原已技不如人的絹私，昨天更因少了李銳威助陣，實力削弱，自難抗拒南華進攻。在這樣的形勢下，守衛固然不能緊纏南華鋒將，前鋒也沒有威脅。統計絹私昨天九十分鐘比賽中，屬正射門次數簡直廖廖可數，鋒力之弱，由此可見。

絹私昨仗最有入球機會的一次，是下半場卅一分，當他們失去九球之際，張銳淮得機射空門，但被羅桂生趕回來在球將越過白綫時大腳勾消，絹私卒不能打破光蛋。

接戰之初，絹私得十人上陣，一分鐘後，梁建中趕到，才湊足十一人。絹私搶攻一輪，但並無威脅。南華未受到若何威脅，攻。九分鐘，黃文偉盤上，傳給何祥友再轉交黃志強十八碼附近施冷箭，駱國榮撲救無術，球從球門左上角入網，一比零。卅五分，南華打側翻傳中，黃志強即腳，何祥友在絹私門前截住，再射地波得手，成二比零。

卅九分，何鎮洪助攻，傳球給黃文偉，陳國強截劫，倫偉中禁區內用手拍皮球，被判十二碼自由球，由何鎮洪主踢，一射中的，成三比零。

到四十三分，陳錫祥中路挺進，盤過陳國強進抵絹私門前，俟駱國榮棄閘出迎時射球入空門，南華又添一隻。上半場乃以四比零結束，南華佔先。

下半場，南華原陣應戰，絹私有駱國榮、毛申麟退出，派郭德順把關，羅錦祥任中鋒。接戰後，局勢仍是一面倒，南華大有予取予携之勢。四分鐘，陳錫祥斜射，黃文偉迎頭再攻，陳國強踢出，黃文偉射抽入網，銳頭糟彩，成五比〇。六分鐘，黃志強交何祥友，射成六比〇。

十五分，黃梅益過關斬將，沿底綫盤入絹私網門側，郭德順出迎，亦被其盤過將球插出，此時張銳淮恰巧趕返門前應閘，竟不慎將球撥入網內，謂之「擺烏龍」。廿一分，南華已淨勝七球。廿一分，何祥友直綫傳交黃文偉抽射，郭德順接救演出荷蛋活劇，成八比〇。卅分黃文偉橫傳何祥友建功，成九比〇。

絹私于卅一分時實其餘勇，揮軍反攻，張銳淮十八碼附近用地波攻門，羅灶石已鞭長莫及，但在球將滾入網之際，羅桂生趕來大腳勾消。絹私唯一破蛋機會，亦因此而不能得逞。以後南華再攻，陳錫祥于卅五分及四十四分，連射入兩球，比賽遂以十一比零終場，南華大勝絹私，雙方陣容如后：

（南華）羅灶石　鄧潤　黃加　黃文偉　陳錫祥　羅桂生　黃華　麥天富　黃梅益　何祥友　何鎮洪　黃志強

（絹私）駱國榮　郭德順　余頌鵬　陳國強　文保　張銳淮　鄧鑑泉　譚鑑杰　梁建中　周中　毛申麟

體育

聯賽兩仗陣容

（東方）林尙義　梁佳雄　黃志光　羅國泰　麥國演　彭志光　郭滿華　羅北　何健光　梁金耀　劉志霖

（電話）陳炳光　阮濟邦　黃永強　陸國雄　何保羅　劉添　梁柔洪　畢卓明　梁桂康　馮瑞館　邱廷烈

（九巴）陸文潤　畢偉康　李國華　楊偉業　郭秋明　張永清　黃德福　廖榮德　吳海濤　盧松江　歐陽純

（星島）馮紀強　鄭濱英　陳少雄　張耀國　朱柏和　譚漢新　張干雄　謝國強　張子岱　李炳德　區彭年

南華網球單打賽
林方與泰萊
分晉入四強
今日續有七場舉行

【本報訊】南華會公開硬地網球賽，昨日只舉行了七場，有兩場因押後。男子單打第四組子林方，與女子單打第四組子泰萊，都已晉入單打四強之列，徐氏兄弟天倫與天培，在男子雙打中，獲半準決賽權。

南華的賽事，昨日渡過了平平的一天，男子單打首席種子黃路臣，身體不適之故，所以他又未能如期出戰，據謂對梁敏開的男子單打初賽，與假如獲勝後再對張仁忠的複賽，都無法進行。

今秋在婦游會公開硬地賽，有不錯表現的西婦泰萊，亦打敗了吳美英，擠入女子單打四強之列，吳美英退位屢戰屢敗，而屢敗亦屢戰的學生軍，球藝比前有了進展，實不能以勝敗論英雄。泰萊在爭奪女子決賽權時，將與上屆冠軍陸梁履中相遇。一對都是西醫的徐氏兄弟天倫與天培，以技術壓倒了實力不弱的羅士與陳煜林，晉入男子雙打第三週。茲錄各場戰果如下：

（男子單打）林方勝白蘭漢，六比〇、六比三。（女子單打）泰萊勝吳美英，六比三、六比一。（男子雙打）徐天倫、徐天培勝羅士、陳煜林，六比一、六比三。（初級組單打）高德勝簡順基，八比六、六比四。李嘉陵勝劉嘉年，六比〇、六比四。

又南華公開網球賽，今日下午二時開始，續在九龍王國球場進行，合共七場賽事，其中混合雙打三場，初級單打一場，男子雙打兩場。茲錄秩序如下：

（初級單打）下午三時，高德威對翁馬可。（初級雙打）下午二時，歐陽浩、陳錦波對劉聰、劉嘉年。（混合雙打）下午三時，馮漪、伍玉葵對白蘭漢、廖碩。李嘉陵、馮靜娟對徐錦翔。（混合雙打）下午二時，陸梁履中。（男子雙打）下午二時，羅士、徐天倫、泰萊對羅士、安列打瑞。（男子雙打）下午四時，李棠、黃路臣、希曼對劉李棠成、黃元相、希曼、對李棠、黃路臣、黃元相。

花墟聯賽平淡
消防依然不濟
元朗淨勝兩球

【本報訊】花墟場賽而無風，頗宜英雄用武。足球聯賽昨上演頭場預備組，消防以三比〇勝元朗，尾場甲組賽，元朗則以二比〇勝消防。

論人才，元朗總勝消防，惟在演出上，消防比元朗好得多。消防之敗，敗在未能射門。

以埋門機會而論，消防最少可攻入三、四球之數，可惜每射衝天，或是軟而無力，還有埋門近柱亦不會起腳，在空檔空門前，竟傳而不射，此爲消防敗戰之主因。

元朗各自爲戰，形成一盆散沙，每次推進，總經不起消防一腳勾消，便失去進攻機會。元朗被衝到肝火盛，每每「射人先射馬」，使到洋球証頻頻罰球，十次前球之中，有七次是元朗犯例，三次是消防。

兩軍對圍，多爲中場爭戰，雙方雖有射門，都是無的放矢。戰至廿四分鐘，元朗鄭國根傳與何新華，新華離門十二碼勁射，竟然一射衝天。廿五分鐘，消防反攻中，古秋航近底綫地波傳入，麥偉臺從大空位衝入，離門八碼，便可摑球入網，祇看一腳知欠缺壓力，被球橫過始到，失一必入機會。卅一分鐘，消防意外之失，鄭國根地波傳與安權韶，雖知被符多祿將球截得，竟被球溜到安權韶處，韶推出一步，射球入網，不應失之球而失，注定消防失敗，上半場完，元朗以一球佔先。

下半場，消防以麥偉臺不濟調出，補入劉國昌。此子未見比麥偉臺好，在不少機會敗於其腳下。

四分鐘，元朗突擊反攻，後方大腳吊中，守門出救，何新華將其攔與曇展，不能再戰，以梁平山替代。元朗後勁不繼，消防力攻不入。直至四十二分鐘，駱德輝一腳解圍出，周少雄反攻，單刀直入，射球入網，元朗遂以二比〇勝消防。雙方列陣如下：

（元朗）鄧國根　郭錦洪　周少雄　麥寶忠　安權韶　陳輝洪　李炳華　駱德輝　周志雄　陳鴻平　何新華

（消防）符多祿　古秋航　麥偉臺　梁健賢　劉順貴　楊振滙　勞錦全　鄭日華　楊志偉　劉丙昊　吳錦初

甲組足球聯賽成績表（截至本月九日止）

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
星島	七	七	〇	〇	四三	七	十四
南華	七	七	〇	〇	卅五	五	十四
警察	七	五	〇	二	廿四	十二	十
東方	七	五	〇	二	十四	十三	十
流浪	七	四	〇	三	十七	十四	八
九巴	七	四	〇	三	十五	十四	八
東昇	七	三	〇	四	十三	十五	六
電話	六	三	〇	三	十三	十七	六
元朗	八	三	〇	五	廿	廿四	六
駐軍	七	二	〇	五	十	廿三	四
消防	八	〇	〇	八	九	廿八	〇
絹私	八	〇	〇	八	五	四三	〇

鋼鐵工業訂購輾料
補價問題大部解決
向非貶值區訂購者補兩鎊左右
新近來盤提高港鋼鐵市仍平淡

【本報訊】近因英鎊與港幣貶值影響，曾引起補價問題的糾紛，有關鋼鐵工業方面，前向歐洲非貶值之英鎊區訂下輾料超過一萬噸，現在每噸要補價一鎊半至兩鎊半，大部份已獲得解決。英歐方面新近開來之輾料實盤，則每噸要廿四鎊十三先令至廿五鎊，比前提高百分之十至百分之十四點三，而此間鋼鐵製成品由於成本提高關係，亦漲價百分之五左右，如最主要之圓鐵每担卅三元半至卅四元，扁鐵卅四元半，方鐵卅五元半，角鐵及鋼窗料卅八元。

至於世界舊船買盤，自英鎊貶值後，至今還沒有新盤開到，事實上本港拆船公司亦絕少訂入，倖在港灣拆卸中之舊船，已將拆完，該業在短期內似難回復興盛。

又查本港鋼鐵本銷，依然疲弱，出口方面，則尙維持相當的銷路，如泰國、非律賓等地均有新訂單到港，越南方面則始終未有訂購，其所使用之美援外滙，經常向台灣方面採辦較多。

金市人心觀望偏好
金價五項步升原因
最高二八六尾盤二八五．六二五

【本報訊】K金市價仍繼續擊好，擊好原因：㊀續加頂楯息，㊁電訊傳來，有多種對英鎊不利的消息，鎊紙再創新低價，㊂倫敦金亦續創新高價，㊃外滙銀行掛低了港元滙價（即每百港元，少兌了〇．〇六二五），及㊄市場人心傾於英鎊仍在多事之秋，未知要跌破二．四二多少，英銀行才出面維持鎊值（按一九四九年九月十九日，英鎊貶值後，美滙公價爲五．七一，昨日美滙價當年十六．〇九，同月廿九日報六．〇二，廿四，當年十日報六．〇八，一四，同年十二月十二日報六．〇二，當年的月卅一日報六．〇一，四七三），當年昨市，仍炙手可熱也。

K金頭盤二八四（開高價）二八二．三七五，前日收市成二八二．三七五，日收市二八四，週六（昨天）二八六，二八六，開市價二八五．六二五，收市價爲二八五，差升二元，乃係全市最低價。加頂楯息五角八，收現九五〇両，差升原因見上文第一段。

貨按六．〇六，期鈔按六．〇五，四七五，平息，紙按一．〇五五，四五，平息，宋現貨一．四四〇，期現貨均按二七．五（升），期貨市平息。美電六．〇七五。

外滙美電牌價掛低一個．〇六二五。本週內，期鈔最低六．〇二六二五（六日），最高六．〇五（九日），差升．〇三七五，美電最低六．〇四二五（四日），最高六．〇七五（九日），差升．〇二七五。K金最低二八〇．四三七五（七日），最高二八六（九日），差升五．五六二五，全週加頂楯息五．九，四五收現均須補水，步少補水，各由金集團宇號面議。

K金尾盤價見二八五．六二五，顯示金市場（期貨）人心，仍係觀望中偏好。否則，當大起特起（K金價），不會有二．五五及五．六二五過福牛皮幅度之中上落。

西北歐商訂購成衣
近日來單突告增加
購卡曲飛機恤棉針織品

【本報訊】西北歐國家商人向港購冬季成衣及棉針織衣着品等均突趨活躍，卡曲、飛機恤棉有新單寄到，雖然現在多屬補單性質，但單額有些比早期寄單還大，特別係卡曲一類，一張訂單且有超過十萬港元的。

據製衣廠商消息：西北歐商人近日已恢復有新單寄來香港訂購冬季成衣。這些訂單主要係訂購卡曲，非棉質飛機恤及棉質針織衣着品，其中以卡曲的訂單佔額較大，每張訂單多在五、六萬元之間，其中有些超過十萬元的。

西北歐商人訂購冬季成衣的突趨活躍，主因係去年當地市場多季成衣存貨相當多，故今年五、六月份來單向港訂貨大大減少，惟近幾個月來，市道相當好，存貨已告沽空，因此，當地商人加緊向港趕訂新貨，雖然照往年的慣例，西北歐商人向港訂購冬季成衣，現在已是尾聲，但最近西北歐商人寄來的訂單，卻較早期大爲增加。由於西北歐商人現在趕貨應市關係，故寄來的訂單，大多要趕期付運的，一般排到一月中旬二月初便要交貨，全部付出。

現時廠家接入的單一般較早期的提高百分之十五左右，照目前西北歐商向港訂貨的情形看來，港產品的單價雖已提高，但還是較其它地區的產品爲實，且爲各地買家所歡迎。

糧情安定
市況冷淡

【本報訊】本港存米，接近十萬噸，足供三個月之需，而泰國、美國、中國大陸及東埔寨各地均有大量米糧運來，所以糧情異常安定，其市多日來一片冷淡，昨日因週末關係，未有正式開盤，據米商表示：由於來存豐富，本港米價，在短期內亦不會上漲，並照價提用者亦不多。

工商

美加比德滙價
昨日繼續掛高
美告羅士揚升未已

【本報訊】本港有關外滙銀行之外滙買牌價，昨日美元、加拿大元、比利時法郎及西德馬克，均見調整，計美元一致較前掛高，至於倫敦美元亦繼續調升，茲將所公佈之新牌價錄下：

美元電滙買出價由一．四〇六五美元改爲一．四〇三六二五美元，買入價亦由一．三七六八改爲一．六．三七五，即每百港元均較前少兌〇．〇二二五美元。

加拿大元電滙買出價由一七．七一八七五加元改爲一七．六八七五加元，買入價亦由一八．一九六二加元改爲一七．九六七五加元，即每百港元均較前少兌〇．〇三二五加元。

比利時法郎電滙買出價由八一．一比利時法郎改爲八〇．九比利時法郎，即每百港元較前少兌二比利時法郎。

西德馬克電滙買出價由六五．一八七五馬克改爲六五．一二五馬克，買入價亦由六六．〇六二五馬克改爲六六．〇六二五馬克，即每百港元均較前少兌〇．〇六二五馬克。

倫敦美元告羅士買出價由二．四〇八九美元改爲二．四〇五五美元，即每英鎊比前少兌〇．〇〇三四美元，買入價由二．四〇九二美元改爲二．四〇六五美元，即每英鎊比前少兌〇．〇〇二七美元。

本報鑑於工展特刊，以後在工展期內，每逢星期二、六出版，其餘每日有關工展會新聞，列在港聞版。

本報工展特刊版謹啓

本港金融外匯行情表
民國五十六年十二月九日（星期六）

項目		價格
（九四伍K金）	開盤	254.000
	收盤	255.625
	最高	256.000
	最低	254.000
（期　鈔）	開盤	6.05
	收盤	6.05
	最高	6.05
	最低	6.05
（現　鈔）	大額	6.06
	小額	6.055
（日　元）	最高（百計）	157.50
	最低（百計）	157.50
（美　匯）	最高	6.075
	最低	6.065
（通天單）	最高	6.06
	最低	6.0525

（雜　幣）	價格
英鎊（大）	1.44
英鎊（小）	1.43
加幣　單	5.595
加元（大）	5.58
加元（小）	5.57
大披索	1.955
細披索	1.948
新幣（百計）	58.00
葡幣（每元）	.98
人民幣	無報價
泰幣	28.50
正幣	14.40
澳洲元（鎊單計）	6.65
埃及鎊	6.80
台幣（千計）	143.00
西德馬（百計）	45.00
仰光幣（百計）	40.00
西貢紙（千計）	34.00
新法郎（百計）	122.25
瑞士法郎（百計）	180.00

銀行同業拆息
昨降至五厘六

【本報訊】本港銀行存款回增，頭寸愈來愈鬆，昨日又逢週末，銀行因需向監理官報賬，不便向同業多借，所以銀行拆息，繼續下跌，前日成過五厘七五後，昨日再由五厘七五降至五厘六，成交不多。

副食品來源豐
市價連日安定

【本報訊】近數日來各種副食品供應，甚爲充裕，其價甚安定，昨日所有牲口、魚菜價均甚大變化，祇鹹水魚較疏而已。茲將港島方面昨日牲口魚菜價查誌如左：

牲口：上豬肉每斤三元六、四元，腿肉四元四、四元二，腩肉二元四、二元二，肉眼五元二，赤肉五元，肥肉一元二、四元八，赤排五元、網油八角，肉排四元二，四元八，豬心三元六，豬肝七元二，豬心三元六，豬腰六元，豬手一元六，豬肺二元四，牛肉四元，牛柳五元二，羊肉八元，牛腩二元，七元，上雞項四元，龍江雞三元半，四元二，知鵝四元二，中雞三元八，三元六，鵝三元半，中鵝三元八，黑鵝三元八，吹鵝三元。

鹹蛋每隻三元，鴨蛋每斤三元四，五疊，雞蛋每斤三元四，鮮魚：每斤三元牛，大魚三元六，八、四元。鯉魚三元，鯪魚二元四，鰂魚四元四，元八，白鱔四元，鱸魚十二元牛、九元六，鰽魚三元，鯇魚二元四，中鮮魚九元四，大白鱔十二元、九元二，元元，鱔魚三元，田雞七元四、二元牛、六元二，牛元，黃鱔四元六、四元二、六元二，白鱔、黃鱔三元六、四元二元六。

白鱔十二、四元、三元六、二元、二元六，甲魚十一元、十元、九元、九元六，蟹鼈十一元、九元、七元，塘虱五元六、五元二、四元，龍蝦十一元、九元、七元，石斑十元、八、九元六，鯧魚十三元、十元，鮮蝦十二元、十一元，蝦子十元五，魚十二元、九元牛、八元，中蝦七元、五元六、八元牛，大蝦九元、五元六、二元，水魚十元，鮑魚四元五、四元牛、五元，雜蝦四元、四元二、六元，泥斑四元六、二元一，紅魚二元一、二元，鮫魚一元八、鮮紅衫魚二元四、二元二，白倉魚四元八，灰倉魚五元，黃花魚四元八、四元六、四元，紅鮫魚三元，白鮫魚，蔬菜：三元六，苔根馬頭三元四，菜心每斤八角，芥蘭心一元，芥蘭八角，白菜三角，紹菜七角，生菜六角，白菜三角、五角，芥菜五角，四角，荷蘭豆二元二，西洋菜八角，豆苗四角，元八、四元，波菜八角、二角，蘿蔔四角、七角，蓮藕六角，薯仔六角，芋仔五角。

美股尚暢
收盤價跌

【紐約八日美聯社電】紐約八日股市收盤時價：星期五日股市收盤時報跌，交投頗暢。市場人士分析此日股市價跌的原因，市內報股呈升跌互見，午市時轉疲，尾市時化學股、電力股見報跌，據華爾街方面股市專家分析，近期英國貶值的影響，乃是一個最大的影響。「杜鐘斯」卅種工業股平均指數跌四點九七，成交總數一千零七十萬（八日星期四日爲一千二百四十九萬）。交投頗暢。

較前市價跌：美國鋼鐵股升七角半，成交股全日升八元二，美國電力股升一元二角半，化學股跌一元二角，杜邦化學股跌一元二角半，通用電力股跌二元八角，奇異七角半，美國電力股升四元五。

總統輪船公司宣佈
恢復印尼航綫
首班船本月廿八日自美國開出
經日本香港馬來星洲迄耶加達

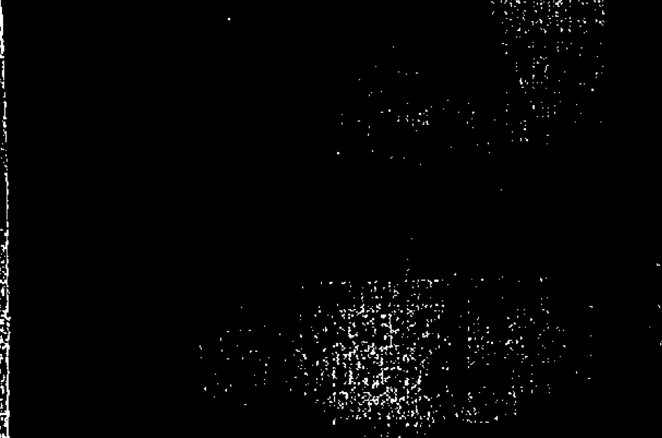
美國總統輪船公司宣佈：該公司已恢復自舊金山至印尼耶加達近乎每月一次的貨運。該航綫的貨運曾停航三年，此次復航將由麥金利總統號貨輪於十二月廿八日自舊金山開出，作爲復航開始。麥金利總統號輪將經馬尼剌及西貢然後開往耶加達。麥金利總統輪以後，該公司之大西洋航行貨輪傑化遜總統號將於一九六八年二月六日抵達耶加達，而他輔總統輪則將於一九六八年三月中旬抵達耶加達。

美國總統輪船公司大西洋貨運航綫所經各地包括美國費拉得午非亞，巴爾的摩，波士頓，紐約及舊金山，馬尼剌，西貢，耶加達，新加坡，巴生港，巴拉灣，檳榔嶼，香港，神戶，橫濱，再從洛杉磯回到美國大西洋海岸。

萬邦旅遊公司組
台灣觀光團出發

萬邦旅遊公司，每月均組兩個旅行團前赴台灣觀光。本月第一個團經於日昨乘民航公司客機出發；第二個團將於本月廿四日成行。持有旅行證件者仍可參加。教師學生特價優待。至於參加者，可向該公司報名，有興趣者，可電六六一九七八該公司查詢。

台灣觀光團



英航怡和聯合

聖誕大集會
港菲旅遊商邀澳門
星馬航港協會招待

八十家菲律賓及香港旅行社代表，將於本月十六、十七日舉行澳門參加英國海外航空公司及怡和洋行航空部主辦的聖誕大集會。

英航與怡和聯合舉辦此項集會，今年是第三十一年來的協助，特爲菲律賓旅行社代表參加，對菲港間之旅遊事業及其他貿易，將有

參加澳門聖誕大集會的客旅行社代表，將於本月十六日上午乘搭水翼船首途，在澳門參加火鷄餐，遊覽等節目，翌日乘澳門航客輪返回香港。

來自菲律賓的旅行社代表將往希爾頓酒店，留港期間，將參加香港旅遊協會主辦的遊港九團，並參加星馬航空公司特別舉行的馬尼剌會。

今日出入口輪船

出　口　船

（船名）	（西名）	（往何處）	（公司）	（停泊處）	（開行時間）
亮星（客）	STAR ALTAIR	日本	曜來	A廿一	晨
山諾士吉（貨）	SINOUTSKERK	歐洲	渣華	A卅二	下午
天美丸（貨）	TENBI MARU	南非洲	日郵	A卅三	下午
多利頓多（貨）	TORRADOR	美國	多利順	九龍倉碼頭	上午
瑞典丸（貨）	SWEDEN MARU	美國	太平	A九	晚間
芥谷（貨）	FERNVALLEY	美國	多利順	九龍倉碼頭	下午
甲斐丸（貨）	KAI MARU	日本	日郵	A廿三	下午

入　口　船

（船名）	（西名）	（由何處來）	（公司）	（停泊處）	（到港時間）
瑞典丸（貨）	SWEDEN MARU	日本	太平	A九	晨早
烈打馬士基（貨）	RITA MSK	美國	捷成	A卅二	上午六時
佛利仙士泰（貨）	FRIESENSTEIN	日本	捷成	九龍倉碼頭	上午三時
高棉（客）	CAMODGE	歐洲	法郵	油蔴地大廈	上午八時半
奧莎達（貨）	OZARDA	庇能	鐵行	A廿三	下午六時
奧林匹亞丸（貨）	OLYWPIA	日本	日郵	A泡	上午
岩代丸（貨）	IWASHIRO	日本	日郵	A泡	下午
富士德丸（貨）	FNJIITOKN MARN	日本	日郵	B一泡	晚間
湖北（貨）	HNPEH	星泰菲台沖	太古	A泡	下午

出入口輪船預告

（中文船名）	（船類）	（英文船名）	（何埠來）	（到港）	（離港）	（往何埠及所屬公司）	
奧林匹亞丸	貨船	OLYMPIA MARU			十一	星洲波斯灣	日郵
恆生	貨船	HANGSANG			十一	山打	怡和
印度怡英利	貨船	JOHNEVERETT	新加坡	十一	十二	沖繩釜山日本	輔來
七打菲濟	貨船	STR.FIJI			十一	星洲南非南美	渣華
岩代丸	貨船	IWASHIRO MARU	日本	十一	十一	星洲近東	日郵
愛弼娜	貨船	ELPENOR			十四	歐洲	太古
烈打馬士基	貨船	RITA MSK	美國	十一	十一	美國	捷成
富士德丸	貨船	FUJITOKU MARU	日本	十一	十一	北婆羅洲	日郵
南利安	貨船	PRIAM	歐洲	十一			太古
馬利勒士	貨船	MENELAUS	日本	十一	十二	歐洲	太古
彭布祿克雅	貨船	PEMBROKESHIRE	歐洲	十一	十二	日本	怡和
邊樂約	貨船	BENLOYAL	基隆	十一	十六	歐洲	邊行
高棉	貨船	CAMBODGE			十一	日本	法郵
佛利仙士泰	貨船	FRIESENSTEIN			十二	歐洲	捷成
安慶	客船	ANKING			十一	基隆	太古
奧莎達	貨船	OZARDA	庇能		十二	日本	鐵行
加西亞總統	貨船	P.PRES.GARCIA	馬尼剌	十一	十三	日本美國	美郵
奎連那利	貨船	QUIRINALIS			十一	台沖韓日	[illegible]
菲律賓熊	貨船	PHILIPPINE BEAR	馬尼剌	十一	十二	沖繩日本美國	[illegible]
佐賀丸	貨船	SAGA MARU	日本	十一	十二	美國	[illegible]
芝舶期	貨船	TJIKAMPEK	日本	十一	十四	非洲	渣華
愛斯馬士基	貨船	ELSE MSK	日本	十二	十五	星洲印尼	[illegible]
海興	貨船	HAIHING	日本	十二	十四	曼谷	[illegible]
開拓	貨船	PIONEER MIST	美國	十二	十五	美國	[illegible]
阿蘇丸	貨船	ASO MARU	日本	十二	十三	美國	[illegible]
巴哈爾	貨船	BAHAKUR	日本	十二	十五	星洲印度	[illegible]
國泰	客船	CATHAY	[illegible]	[illegible]	十六	[illegible]	[illegible]
南開總統	貨船	PRES.GRANT	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
智利	貨船	CHILE	[illegible]	[illegible]	十五	[illegible]	[illegible]

今日來往班機

到港班機（星期日）

（公司）	（由何處來）	（抵港時間）
泛美	倫敦印度曼谷	下午三時五十分
泛美	檀香山東京	下午六時廿分
西北	三藩市東京	下午十時
英航	倫敦印度曼谷	下午三時五分
英航	三藩市東京	下午二時卅五分
國泰	星洲吉隆坡	下午一時廿分
國泰	東京大阪台北	下午二時廿分
國泰	西貢	下午七時五分
國泰	加爾各答曼谷	下午七時五分
國泰	馬尼剌	下午十一時卅分
加航	溫哥華東京台北	下午十一時五十五分
民航	台北	上午十時五分
中航	台北	上午十時一刻
中航	台北	下午二時卅分
泰航	曼谷	下午四時十分
泰航	東京	下午三時
澳航	日本	下午一時卅分
澳航	雪梨馬尼剌	下午五時
日航	曼谷馬尼剌	下午七時三刻
日航	東京大阪台北	下午二時五十分
日航	東京	下午二時廿分
日航	印尼星洲曼谷	下午五時三刻
日航	東京大阪沖繩台北	下午十時一刻
[illegible]	[illegible]	[illegible]

離港班機

（公司）	（往何處去）	（開出時間）
泛美	東京三藩市	下午五時
泛美	曼谷印度倫敦	下午十一時卅分
西北	東京檀香山	上午九時卅分
英航	東京	下午五時
英航	曼谷印度倫敦	下午五時一刻
國泰	曼谷加爾各答	上午八時
國泰	台北東京漢城	上午八時卅分
國泰	西貢	上午十一時五十分
國泰	台北大阪東京	下午三時
國泰	新加坡	下午七時三刻
國泰	馬尼剌	下午七時三刻
加航	東京溫哥華	下午二時四十分
民航	台北	上午十時四十分
中航	曼谷	上午十時四十分
中航	台北	下午三時十分
中航	台北	下午四時三刻
泰航	曼谷印度喀拉蚩	下午三時五十分
泰航	東京	下午三時
泰航	曼谷	下午二時一刻
澳航	東京	下午六時
澳航	馬尼剌雪梨	下午六時
日航	印度	下午八時卅分
日航	台北大阪東京	下午九時
日航	台北大阪東京	下午二時三刻
日航	東京	下午三時廿分
[illegible]	[illegible]	[illegible]

交通版

空郵截信時間
今（十）日（星期日）

東南亞、法國　信件正午
台灣、日本　信件午
印尼　信件正午
巴基斯坦、瑞士　信件正午
沙地阿剌伯、緬甸　信件午
新加坡、馬來西亞、汶萊　信件午
美國、加拿大、中南美洲　信件下午二時
美洲　信件下午二時
澳洲、紐西蘭、新幾內亞　信件下午三時
出國郵　信件下午五時

安慶快輪
每逢星期四由香港開、星期一由台北開
貨客快捷
太古輪船公司
台北中山北路一八〇號
香港干諾道中太古大廈

花草蟲魚

花草樹木，鍾天地之靈氣，其艷爲花葉，結爲果實，色美味甘。故有瑤林玉樹，仙實異卉等美稱。然其中不少光怪陸離，或瑰偉預徵禍福者，擇其一二，以助談資。

宋人葉適詩：「春色滿園關不住，一枝紅杏出牆來。」後人遂借紅杏出牆，以喻不安於室之婦人。隨元英文昌雜錄：「李冠卿堂前杏，花多而不實。一媒媼笑曰：『來春與嫁了此杏』。多採，忽攜酒，宋處女裙繫樹，辭祝而去，來春果子無數。」今人所謂「嫁杏有期」之典，即本此。

發仙雜記：「李固言未第前，行古柳下，聞有彈指聲。固問之，應曰：『吾柳神九烈君，已取柳汁染子衣矣，科第無疑。果得藍袍，當以棗糕祀我。』固許之，未幾，狀元及第。」是則柳樹爲神，已斷纏綿綺麗之情，而能助人以魏科，固屬神乎其技矣。

凌霄花，據本草云：「凌霄花，花開五瓣，黃赤有點，不可近鼻聞，傷腦。」惟老學庵筆記所載：「西京富鄭公園中一株，挺然獨立，高四丈，圍三尺餘，花大如杯，旁無所附云云。」是則凌霄花亦有如樹木之挺生者，而不必依附其他植物。

花之有並蒂者，莫如蓮，至木瓜而有並蒂者則不恆見。陸放翁詩，或進木瓜有雙實者，戲作詩云：「宜城緣瓜有奇香，偶得並蒂置枕旁。」今人所見無核橘、無核柑，以爲科學新法，來自歐美。其實不然。我國無核果實之培植，宋時即已有之。「不酸金橘種初成，無核枇杷接亦生」。此亦放翁時集中事，當非虛構。

最奇者，則莫若靈花預知災禍將臨，而乞援于人。博異記：「唐玄微月夜見女伴，自楊氏、李氏、陶氏，及緋衣小女曰阿醋。諸女伴往苑中，每被惡風相撓，煩處士（指崔）每歲旦作一幡，上圖日月五星，立苑東，斯爲立幡，東風刮地，折木飛花，而苑中不動。崔乃悟女伴即衆花精也。」此固神話，不足爲信。

花草叢譚

放翁詩：「不酸金橘種初成，無核枇杷接亦生」。可見無核生菓，宋時已有栽植。花之有並蒂者，莫如蓮。但木瓜亦有並蒂。放翁詩：「宜城緣瓜有奇香，偶得並蒂置枕旁」是也。

——松廬主

筆者於民國廿九年，寓大湘省平江縣之甲山吳宅。時爲農曆中元，一夕，余方自外歸，忽聞梔子花香，滿室芬芳，初不解香從何來。旋步至門外池邊，見池側有梔子花一株，花苞累累，且有怒放者。驚畏，告之同事及吳宅主人，成以爲異。主人年且八十，謂余曰：「花不以時，非佳兆也，必有凶事。」翼家人卽將細軟及糧食等，預爲庋藏。余時以彼爲迂，不覺暗中竊笑。又數日，門前桃李，忽一一萌芽發蕊。於是地方觀者，絡繹於途。未幾，果傳敵第二次湘北大戰，平江一帶，成屋舍爲墟，或洗劫一空，損失至爲慘重。獨吳宅主人，得倖爲之所而免焉。戰事結束，日軍敗潰。余隨軍於中秋前一日返回原駐地，見門前桃李盛開，蜂蝶翩翩，落英繽紛，彷彿邊春風景。當時余攝有照片多幀留念，紀異也。

九月雨中

雨亭

「我迎幾千塊錢也沒有的。」

「我來替妳想辦法，不過要費幾天的時間。這樣吧，妳先偷偷的辦好旅行証件，我去籌錢，這一段時間裏，妳做甚不要來這裏，有事我們可以用電話聯絡。要是洩漏了消息，妳就走不成了。」

「妳眞的有辦法嗎？」她懷疑地看着他。

「四千到五千，絕對沒問題。」

「那就好了。」

「妳現在先回去吧，耽得太久，他們又懷疑了。」

「但是你的傷！」

「不要緊，我已經沒有事了，妳看，我起來走路都可以。」

「我眞是很抱歉。」

「得了，得了，小燕，我們是朋友，是不是？」

「當然是囉。」

「那就別客氣了，」他挺挺眉毛，頭皮地笑笑：「我要幫忙妳策劃一齣私奔的喜劇。」

她走了兩步，回過頭來，飛快地走到他面前：「萬先生，我永遠都不會忘記你的。」

他握住她的手：「小燕，我也永遠都不會忘記妳，是妳使我變得勇敢了，我以前眞是膽怯得可笑。」

「但願你快快的好起來。」

「本來就已經好了，搵了妳，我怎能不快點好？」

小燕笑着走出門口，一顆眼淚忽然掉

……一件一件的塞進旅行袋去，不敢多帶，祗是帶走常穿的那幾件。

飛機在午夜開，一切都安排好了。英奇爲她籌到四千塊錢，到了新加坡，大概還可以生活半年，他答應以後會給她寄錢去，還可以託朋友替她留意合適的工作。

「祗要有決心，什麼困難都可以克服的。」他這樣鼓勵她。

她不是一個怯懦的女孩子，從小她就經歷過不少風險，祗是一下子捨割掉這麼多的東西，她有一點徬徨。她愛香港，她更愛她的父親，但是，她不能跟他一起生活下去。（一〇六）

五嬰奇案

奇情偵探小說

七 生活態度並不正常

鄧亮太太說：「不過，我以爲白樂山太太，是一個孤僻而又單獨的人，我就不曾看過有一個朋友來看她，其至教會人士，也未曾到過她家裏探訪。她那天晚上外出，還無疑問是把孩子留在家裏，因爲我聽到孩子的叫喊。這是她慣常的做法，我也曾有意的勸導她不要這樣做，但他不接受，我也祗好不管閒事了。」

白理覺問：「那麼，白樂山太太是不大愛惜她的嬰孩了。」

「不是，不過，她習慣單獨一人外出吧了。」

「你怎會確定她沒有朋友呢？」

「我以爲她如此，」鄧亮太太說：「我還以爲她沒有丈夫呢！」

鄧亮插嘴說：「白太太可能是一位寡婦呀。」

「也許是吧，」鄧太太說：「不過，沒有人這樣子告訴我。總之，她生得太孤單寂寞，像她這樣年紀的婦人，這種生活態度，顯然是不正常的。」

「你知道她有甚麼嗜好嗎？」白理覺問。

「她到外面怎樣，我全不知，」鄧太太說：「但她在家裏，白天祗是看書，我也曾見過她到公立圖書館去。白郡娜，你是否以爲她的孩子被人擄去，像最近幾宗失嬰案相關的呢？」

「現在還不能夠作這個決定，」白理覺說：「白太太可以在下午把嬰兒抱出，交給她的朋友照顧，而你們不知道吧了。這是最樂觀的看法。」

「你的確是太樂觀了，」鄧太太說：「她是在下午八時十分離開寓所的，七時半我還看到她抱着嬰孩在露台散步。那麼會在下午抱着嬰孩出去呢？」

白理覺說：「那太太，我很感謝你告知我有關白太太的許多事情。我再問問你，當她外出的時候，是穿甚麼衣服呢？」

「一套淡藍色服裝，似乎手上還拿着幾本書。」

「對了，」白理覺轉對鄧亮問：「在陸元康警員進入白太太睡房時，你是站在客廳的，你記得她的睡房，可有亮着燈嗎？」

「不，她的睡房電燈，是由你們的警員扭亮的。」

「睡房的百葉窗門，是關着還是打開呢？」

「關着的。」鄧亮毫不猶豫地說。

「白太太離開的時間是八時十分，天還未全黑，照理，自然用不着扭亮電燈，但何必關好百葉窗門呢？」白理覺說，「當嬰兒在屋裏的時候，白太太是否慣常把百葉窗門關上呢？」

「多數關上，有時亮着電燈，」鄧太太說。「也許她這樣子做，是給外邊的人，以爲她還留在屋裏。而這次意外，却沒有亮燈，也許，他估計很快就可以回來，」鄧亮說。

雅達·高菲尔著　南汀譯作

迷幻

上海女武

三零：自認是半壞女人

白茵見他醉了，于是不讓他再飲，攙扶他到客房休息。其實，大亨並沒有醉，他祇是佯醉吧了。伴醉的目的，是想藉這來試探白茵和他親近的動機。

白茵取了一條熱毛巾替他敷面，並給他一杯鮮橙汁。過了好一會，白茵在他的耳畔，輕聲的呼喚：

「大亨，大亨……。」

大亨爲了表示自己已爛醉如泥，佯作不聽聞，沒有理睬他。後來，白茵又碰了碰他，他也沒反應。暗想：白茵這動作，一定是另有企圖了。但，是什麼企圖呢，一時却想不出來。不久，白茵離房了，但，幾分鐘後，却捧了枕頭和毛毡進來，跟着，熄了電燈，自己躺在梳化上。這樣一來，倒使大亨覺得奇怪：白茵爲什麼睡在這兒呢？

半夜，大亨發出唧唔的鼾聲，白茵忙跑到床沿，推了推他，柔聲的問：

「大亨，大亨，你覺得怎樣呀？」

市聲

「我……我很口渴。」

白茵取了一杯鮮橙汁遞給他，說：

「大亨，你吃了這杯鮮橙汁，便會舒服點了。」

大亨呷了這杯橙汁，深深的噓了口氣，精神也興奮了一點，半晌，佯作驚訝的說：

「嗯，白茵，你睡在梳化上嗎？」

「我做了你的私家看護……」白茵嫵媚的笑了笑。

「不敢當，不敢當……」大亨抱歉的說：「我吃醉了，累你辛苦，眞是不好意思。」

「不是累我辛苦，而是令我高興……。」

「哈哈，你這人幸災樂禍，我吃醉了酒，你還說高興。」

「大亨，我不是幸災樂禍，」白茵柔情萬縷的說：「你在我處吃酒，一定很興奮，很開心，才會吃醉……」白茵說到這裏忽然皺了皺眉頭，含嗔的說：「不然的話，就是借酒消愁……大亨，你是借酒消愁，還是因心情愉快而致飲醉？」

「當然是因心情愉快……。」

「我不信！」白茵嘟着小嘴，嬌嗔的說。

「你爲什麼不相信？」

「我不信男人的話。」

「爲什麼？」

「男人的話都是哄人的……。」

「你怎知道？哈哈，你被人哄騙過嗎？」

「不……。」

「你既然沒被男人哄騙過，怎可以不信男人的話？」

白茵瞟了大亨一眼，沒有做聲。跟着，她拿了茶杯，想到外邊去，大亨忙把她捉住，說道：

「白茵，你去那兒？」

「我想返房休息……」白茵故意這樣說。

家書

英國阿諾尔著　傑克譯

那垂死的年青人，寫完信，摺疊好，插入信封內，封面寫：

「韓太太」

來不及寫地址，便擱筆躺下了。

輪船航行了幾回，黑仔徵得若干先令，昂昂然往醫院探訪那青年的病。

他已探問病情，醫院中人說，那青年已死了。

黑仔泫然想走，醫院中人却說：

「且慢，死者留下一封遺書在此，却沒有地址。封面寫着——韓太太。」

「那大概是寫給他母親的，他生前曾向我提及——住在士丹福鎮，乃甫風，」黑仔說，「且等我轉給她。」

他們便把那封信交給黑仔。

黑仔一路尋思，原來那年青人姓韓，自言自語道，「我有一次認識一位小姐——也姓韓。省積下來的若干先令，本是送給那青年的，誰知他完蛋了，不如我自己享用，好好兒喝一場酒。」

當晚直到九點鐘，黑仔還坐在酒吧間自斟自酌，見人便拉住說酒話，把那些航海傳奇，加油添醋，硬說是他本身的經歷。他醉得一塌糊塗。

「是呀！」黑仔的腦筋鬆了線，把那年青人生前說於他聽的，五個日本少女偷渡香港，在輪船的煤炭中那段故事，一併搬了出來，「那五個小姑娘，渾身皮肉腐爛，直個個地死了。是眞的，我當時在場。告訴你們，我是見過一兩件怪事的。」

給他拉住了喪酒糟的那人，聽得不耐煩了，說：

「那些烏有之談，說來做甚麼？」

「烏——談，」黑仔說：「我告訴你，我怎樣處理這件糟糕事。」

黑仔說到這裏，頓了頓，想點煙斗，知找不到火柴，向衣袋裏亂抓，抓到一張紙——是那青年遺留的家書。

「我告訴你，我將怎樣處理它。我將——」

黑仔遲緩地，沉思地，把那封信撕成兩邊，半邊丟在地下，另半邊塞到煤氣管前點着，用來抽煙斗。

「我把煙絲塞得太實了，我得——該死的煙斗！」

他把另半邊紙在地下檢了進來，再點煙斗。

「借光，伙計，」坐在旁邊的一個酒客，剛把雪茄咬去了煙頭。

——完——

半靜寂地帶

丹尾

紐約市消，據指出，往年平均四個人添置新西裝一套，但今年平均八個人才添置一套。四個都「單吊西」，搵「企」難矣！

× × ×

我國旅美生物化學科學家李卓皓博士，發現「生長賀爾蒙」，身矮矮小的人，一經注射，就可以長得又高又大。

「長命百歲」，「快高長大」，科學家把它兌現了。

× × ×

世界上第一個施行換心手術成功的人，將返回美國歡度聖誕節。

有史以來，全世界眞正獲得少女芳心的，祗有他一人而已。

× × ×

倫敦大雪，在街上的少女們，仍穿迷你裙，上披皮革短大衣，玉腿與雪花互相輝映，不知有冷。冷不知冷，熱不知熱，不是麻木，而是時髦。

第十一回　初試屠刀強澤別調　國勝遙大蚼師友結深仇

蔡和森笑道：「又有什麼事要同我談，開慧在這裏，你也沒有膽量再去找女人了。」

楊開慧嚷道：「我才不管他呢！我管也管不了。」

毛澤東說道：「我是說正話，你們別亂打岔，我想老頭子這樣欺負我們，是要同我對付的。」

蔡和森，向警予都不由得笑起來，問道：「你怎樣對付老頭子？」

毛澤東猛地一拍桌子，說道：「推倒他，把他趕出共產黨，整死他。」

楊開慧罵道：「你可是要死了，在家裏發瘋有什麼用？」

蔡和森按他坐下，輕聲說道：「潤之，你冷靜一點，不要太激動。」向警予爲上倒了一杯冷水送過來。

毛澤東接過冷水放在桌上，說道：「你們都錯了，我不是發神經，我是經過深思熟慮之後才說的，我們的黨弄到今天這步田地，就應該要陳獨秀一個人負責任。他不聽我的話，放手發動農民起事，一味夢想同國民黨聯合，同汪精衛發共同宣言，現在怎樣了？蔣介石一舉手就把東南幾個省共產黨人全部消光，許克祥不過是一名團長，手下不過一千多人，居然也能一夜之間把長沙城內共產黨趕盡殺絕，什麼原因？就因爲人家有槍，咱們沒有槍。」

蔡和森道：「潤之，你的話恐怕還有點語病，你在湖南搞起來的赤衞隊與工人糾察隊並非沒有槍。」

毛澤東說道：「他們雖然有槍，却缺乏訓練，又沒有實際戰鬥經驗，全靠着正規軍相比，所以非有自己的軍隊不可。紙有槍桿子才能成立政權，什麼主義，學說，都是騙人的工具。」

蔡和森握手道：「你今天的情緒太憤激了，我們要談下去就有更引動你的肝火，還是談談別的吧。近來有作詩沒有？」

提到作詩，毛澤東興趣來了，臉色馬上也露笑容，說道：「填了一首沁園春詞，請你指教。」說着從一本書裏取出一張紙遞給蔡和森。

蔡和森接過一看，寫着：「獨立寒秋，湘江北去，橘子洲頭。看萬山紅遍，層林盡染；漫江碧透，百舸爭流。鷹擊長空，魚翔淺底，萬類霜天競自由。……」當時不由得嘆了一聲，說道：「這首詞好面熟，很像以前見過。」

向警予接過看看，冷笑一聲，說道：「這不是那天同學去旅行時，何叔衡擬填的？」

蔡和森哈哈大笑道：「潤之，你是不是以爲叔衡進大在湖南一定給許克祥殺了，所以放心大膽把他的作品拿過來？」

毛澤東臉紅紅地說道：「我記得當時是我作的。」

蔡和森笑道：「你別惹事了，這首詞如果讓外人看見，他給何鬍子知道了，又是一場麻煩，趕快收起來吧！」

楊開慧在旁邊看見毛澤東出不盡的醜，無得滿臉通紅，泫然欲淚。

向警予說道：「開慧，我帮你煮飯去，吃了飯我們還要趕回去，陳老頭子也許有事要找和森。」（一〇八）

花見羞

歷史小說

薄媚思

已經是政治底女人花見羞，在聽了「他生未卜此生休」一句後，終於不是於感傷了！她雖然已在逾越的邊沿上止步，然而，她並非無情啊！愛有情而不能有，欲愛而不能愛，她感傷，她嘆息……

她的淚水滴了下來，可是，她又不願讓鄒時平看到自己在流淚，因此，她背轉身去。

現在，他於他生未卜此生休中逐漸定下神來，他看到她抖動的背形，他想象她在啜泣。

然啜泣，必是無聲的，他想：「我不該再留下去了——」

於是，他欲去了——，告別，但他的嘴唇祇嚅動了一下，就停止了。

此時此景，告別之辭亦無由說啊！在一轉念之間，他輕輕地轉身走開。

花見羞在啜泣中，過了些時，她拭去淚水，轉身，人已去。她惘惘地看着空了的小套室，她的目光迂滯地流轉，最後，定睛着鄒時平剛才坐過的一把椅子上。長久，長久，她向着空椅自語：

「時平，你知我，你諒我——你走得很好……」

這是生命的又一個回答。她雖然及時地走開了，但這是形式的分開，在心靈上，他們却因形式的分開而聯繫得更緊了——在肉體上，他們不曾逾越，可是，在精神上，他們已經超越了！彼此的心靈中，都把對方看作情人，警智的界限已經消失了！

她由此而進入了一種奇異的新境界。在渴望之時，她的思念集中想愛情，她端蕊可能地使自己想得做雜。在實際上，她從來沒有放肆過，可是，在想象中，她將自己設想成一名蕩婦。

她忽然以爲，一個女人的生命，做蕩婦是最幸福的，她在現實中決不能成爲蕩婦，可是，她以想象來滿足她——以想象來使空虛的肉體獲得豐盈。

在春遊之後時期，她的生活了，她一天的大部分時間都躺在床上，她想着放蕩……雖然如此，她仍然爲皇帝丈夫處理日常公事，有時，她請朱永秀代自己處理。

這並不影響公務，在另外一方面，她本身隨懶散，她的人依然效忠地爲他而服役，她與太子之間的關係，逐日在增進。

夏日，太子偶然會到她的殿中來作客——在宮廷中，這是非常事件。依照儀例，這是不合的，但是，花見羞和太子又都不理會這些。旁人，也不附把這些奏告。他雖

李嗣源的身體並不因花見羞分擔了他的工作而轉好，天下事太多了，他依舊在軟弱中和沈疴中，現在，他後悔當年取皇帝之位。（一〇五）

孤芳

「你的傷一定不輕吧？」

「比起一個子彈穿入胸膛的人來，這也算不得什麼！」

「刀子不是穿過你的肚子嗎？」

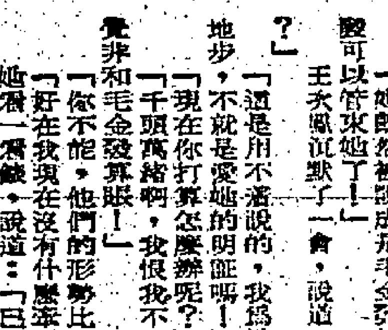
「一點也沒有傷到我。」

「我說你應該進醫院，那裏有醫生和看護照顧你。」

「太麻，我不願有人來打聽我的私事。」

「可是家裏沒有人照顧你。」

「沒有什麼，叫宋志雄每天來看我一兩次就行了。」



她嘆息起來，說道：「我也沒有想到他們眞的會這樣做。」

「這是一種卑鄙的勾結，硬把孫狄瑛說成是毛金發的老婆。這件事非但法院不會承認，就是普通人也不會相信。」

「你辦妥沒有？」

「那有什麼用，一切都是安排好了的。你說了等於白說！」

「他們找到孫狄瑛沒有？」

我有點氣憤起來，說道：「事情就要在她的手上！」

「爲什麼？」

「因爲假如不是她到上海來，這件事就不會發生。」

「你怎麼能讓她到上海來呢？」

「她堅持要到上海來，因爲我不能抽空去蘇州。」

「他們怎會知道她來上海呢？」

「你不要提起——是她去見朱蒙非的！」

王大風十分詫異，說道：「這不是自投羅網嗎？要知道他正想找這個証人呀！」

「我現在差不多懷疑他也是他們一夥的了。」

「那怎麼可能呢，你們來往已經相當久了。」

「這是氣憤的話！」

「她還能回到你的身邊來嗎？」

「她既然被說成是毛金發的老婆，毛金發可以管束她了！」

王大風沉默了一會，說道：「你愛她嗎？」

「這是用不着說的，我爲她落到現在的地步，不就是愛她的明証嗎！」

「現在你打算怎麼辦呢？」

「千頭萬緒啊，我恨我不能起床去找宋志雄……」

「你不能和毛金發算賬！他們的形勢比你强。」

「好在我現在沒有什麼牽掛。」

她嘆一聲，說道：「已經一點鐘了，我要回去了。」

「好的，不過請你替我打個電話給宋志雄，就說我急於見他。如果他不在家，明天一早請你再替我聯絡。」

「我會替你辦。」

她出去替我打電話，但宋志雄還沒有回家。

這一天晚上，我的傷口劇痛得不能安枕。但是雖然如此，我還是作了一些決定。（一〇八）

總統·大華·皇宮　皇后·麗聲·皇都　新華·豪華　東城·快樂

今天獻映
華納巨著七彩巨片　改編名著愛情
兩點半　五點四　七點半　九點八
杜唐納許　康妮史蒂絲　卡路馬丁　三大巨星主演
特藝七彩
三鳳嬌春
Parrish
[illegible]

殺到飛沙走石！
今天：一部會使血脈奔騰的影片
游俠巨星 法蘭高尼路 驚人之作
醉槍譁變！出手無敵
第十天滿座
MASSACRE TIME
鬼槍神鞭
轟轟烈烈 血淋淋
最高度刺激的槍戰打鬥片
新華　豪華

今天五場　每院加開早場十二點半
近年來最賣座的匪黨戰槍片
THE ST. VALENTINE'S DAY MASSACRE
全部艷麗七彩
黑霸王大決戰

第二週獻映
尤伯連納　杜利華　侯活
激火自由魂
THE LONG DUEL
七彩闊幕
片上中文
爲人性而掙扎　爲自由而浴血　最感人的影片　最悲壯的史詩
實地雅山區拍

港九首輪影院聯合廣告

東方·金冠·金門

港九三大娛樂之冠
新結成第一流
西片聯映綫
拉派　紫電　片作　主力　精彩　歐選　大美　名片
注意明天廣告

絕早爆滿
美艷芝梅莎　朱迪那甘瑪
全港各報一致讚好！

今天四場
More than a miracle

今天四場選映
名天下的瘋馬夜總會！　神秘的夜總會爆燈一景！
花都美人窩
艷麗七彩
大膽夠味　新奇　香艷惹笑　肉感迷人
今早十二點半　女煞星
今晚一點九十　冰山英雄傳

四院今天續映

工商日報分類廣告

銷數廣 效力大 收費廉

每段大字四個 小字四十個 每天二元 三天六元 上期收費 不折不扣 每單位不得超過四段

凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續

洽刊處：
㈠中區永利源東街八號地下 電話：二二五四九五、二二一三八
㈡灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：七二九三〇七、七三〇七〇八
㈢旺角彌敦道七五六號B地下（東樂戲院側近太子道口）
㈣油麻地上海街三二九號老貴公司
㈤九龍城周生生金行（太子道四三三號）
㈥青山道周生生金行（青山道三二六號）
㈦油麻地周生生金行彌敦道分行（彌敦道三二二號）
㈧旺角周生生金行（上海街六三一至六三三號）
㈨深水埗周生生金行（大埔道四十七號）
㈩佐敦道周生生金行（佐敦道卅七號L）
⑪紅磡周生生金行（蕪湖街九十九至一〇一號）
⑫荃灣周生生金行荃灣分行（荃灣青山道）
⑬元朗周生生金行（大馬路一號E）
⑭元朗康莊市場西街六號仁愛診所

下列各號信箱現有信存在本報廣告部，請携帶廣告收據到本報廣告部領取，或中環利源東街八號地下本報中區辦事處領取：

221 389 3336 3349 3450 3558 3580 3601 3614 3647 3678 3687 3711 3738

租售

土瓜灣 高息舖位唐樓出售 接洽處：中環怡和大厦146號室 電話：230589

全港最平 中區旺舖

商業樓售 電：七六〇一六八洽

吉樓廉售

跑馬地

業主出國 平價急賣

特價樓宇

新樓租售

靚樓廉售

單邊舖售

出國廉售

一樓廉售

出國平賣

房工場售

新樓租售

招租

（香港）羅便臣道

唐樓平租

寫字樓廉租

（九龍）特大梗房

三樓兩層

出讓

小舖租讓 醫館分租

校址工場

鋼琴讓廉

食堂誠讓

士多急讓

辦館急讓

招生

瓷相瓷碟

慈幼托兒

班飾裝目告廣 香港旅科語言學院 部招第四屆 六個月完成 介紹職業 旺角彌敦道607號新興大厦三樓 電話 858440

冷凝膠

中國舞社交舞芭蕾舞

日語速成

洋行商科

車學

聖誕舞會 五元

寄宿托兒

日文

英婦 任擇時間小組個別教授 保証成功 F5至普考升大學 電話883376 實用速成會話教授 正宗倫敦劍橋大厦八樓12座

亞比林哥工程學校 無綫電實物函授

欲想出國謀生：祇要你有專門技能

本校特設本科協助各界人士利用空餘時間，速學到專門技術，并設畢業文憑，每月學費15元，學生直接携帶學校發給之實習器材回家實習，週時間校上課，審本簡明易讀，校址在九龍保安道22至26號近青山道仙樂戲院，索取章程請電：789115或864986（本校設備規模龐大，歡迎到校參觀）

香港商科語言學院：以下各科均由各該國名教授授課，修畢各科頒發畢業証書外，另備考L.C.C.及PITMAN·AIA·GCE文憑試

英·德·法·日·國語·西班牙文

九龍旺角彌敦道607號新興大厦三樓（大人公司對面）·設備為規模最大及師資最好學府·電話：858440

打字全科：全部新機，四十元學到畢業 · 英文拼音：一周速成兼民及國際音標 · 珠算全科：營業廿元包教曉，一月速成 · TOEFL班：由英籍倫大學士教授 · 英文文法及寫作·精編講義·初高中速成班 · 香港稅例 · 成本會計 · 商業信札 · 數理化班 · 英文速記 · 英文會計簿記 · 出入口文員班 · 中文會計簿記 · 廣告畫裝飾班 · 各業會計

人人可讀

TOEFL 海外留學指導社辦 香港銅鑼灣洛克道546號二樓（近大丸香港百貨公司後） 上課時間：7：30——9：30 H—774739 K—856893

函授 前中大先修班文法講師主辦 ▲英文文法 ▲作文正誤句 ▲句子構造法 ▲前置詞用法 ▲大專文法修辭 16 APLIN ST., kowloon

補習英文

港大理科

大學預科

徵求

聖保祿

到府化裝

補習稱王

誠徵女伴

誠徵無倚

良友婚姻介紹服務社 本社政府註冊 忠誠服務 絕對保秘 歡迎參觀 聯絡專為男女擇偶 配偶使人滿意 所專門辦理 婚姻服務 當地址旺角 九龍G座電話

徵小股本

聘請

求婚

畫廊聘請

美國高薪用傭

請見習員

誠徵淑侶

誠徵筆友

誠徵女友

徵女伴

塑膠拉鍊

誠徵伴侶

眞善美婚姻服務公司 終身幸福問題 770404請洽

聘請教員

招請職員

急聘職員

聘請會計

聘請

招請管倉

聘女職員

托兒所請人

啓事

承頂聲明

召人

領長壽金

鳴謝羅氏宗親會

領長壽金

承頂啓事

承頂聲明

友聯公司

領福慰金（多則）

遺失

遺失聲明

遺失聲明

失証聲明

失證聲明

遺失聲明

鄭重聲明

友聯公司

尋訪

尋訪葉揚

尋訪

商業

萬能角鋼

修噴雪櫃

油漆

影印

打蠟清潔抹窗 地板翻新修補

昌記裝修

化裝紙帽

TV ANTENNA FIXING 永聲UHF電視天綫 請電TEL. H-776905 快捷無綫電行 RADIVISION RADIO SERVICES

專改西裝

養魚注意

市民秘書 永久新址

影印

萬能角鋼

專拍貨辦

洋服專改

電視天綫

天綫

鬼谷論相

女鞋廠商

塑膠廠注意

搬運

大誠搬屋公司 香港445058 九龍833486 平通港九 迎歡大小搬屋 專車多輛 **三十元**

九龍州搬屋

新龍公司 849159·852427 專門搬屋

永安搬屋公司 香港722605·736921 九龍881341·880187

安全搬屋公司

永華搬屋

中聯搬屋公司 港717922·708973 九龍631288

立勝搬屋公司 九龍：848810·885280 香港：772755·773544

醫藥

男性退化症

鼻塞鼻臭

痔瘡

男性

診驗

鼻喉 何守祥醫務

頑癬皮膚

婦女

麥麗銘

五元可購服

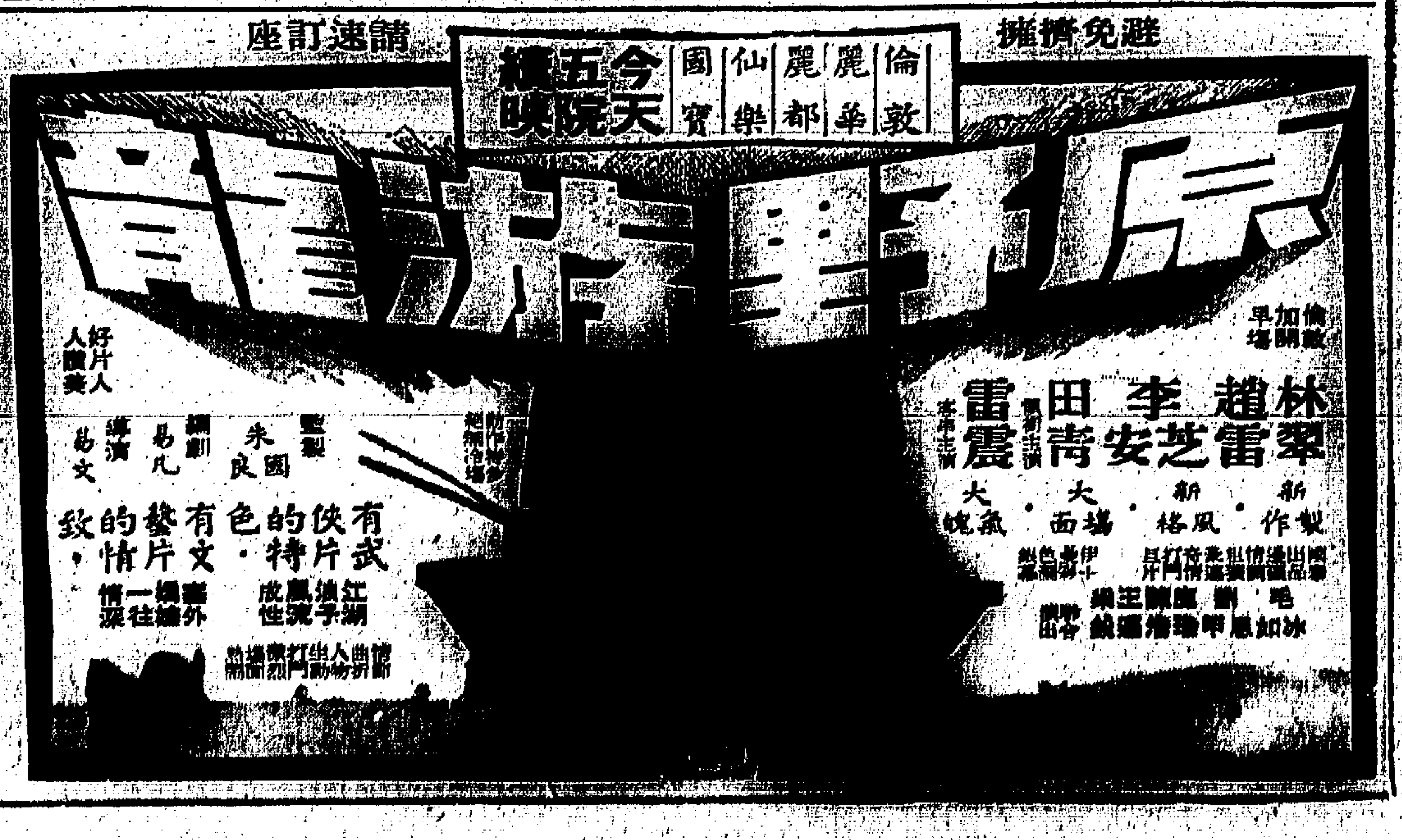
男人虛弱

男性實 謝金石

樂華 只映今天四場

黃飛鴻虎爪會羣英

黃飛鴻困獸鬬

盲俠聽劍

請速訂座 避免擁擠